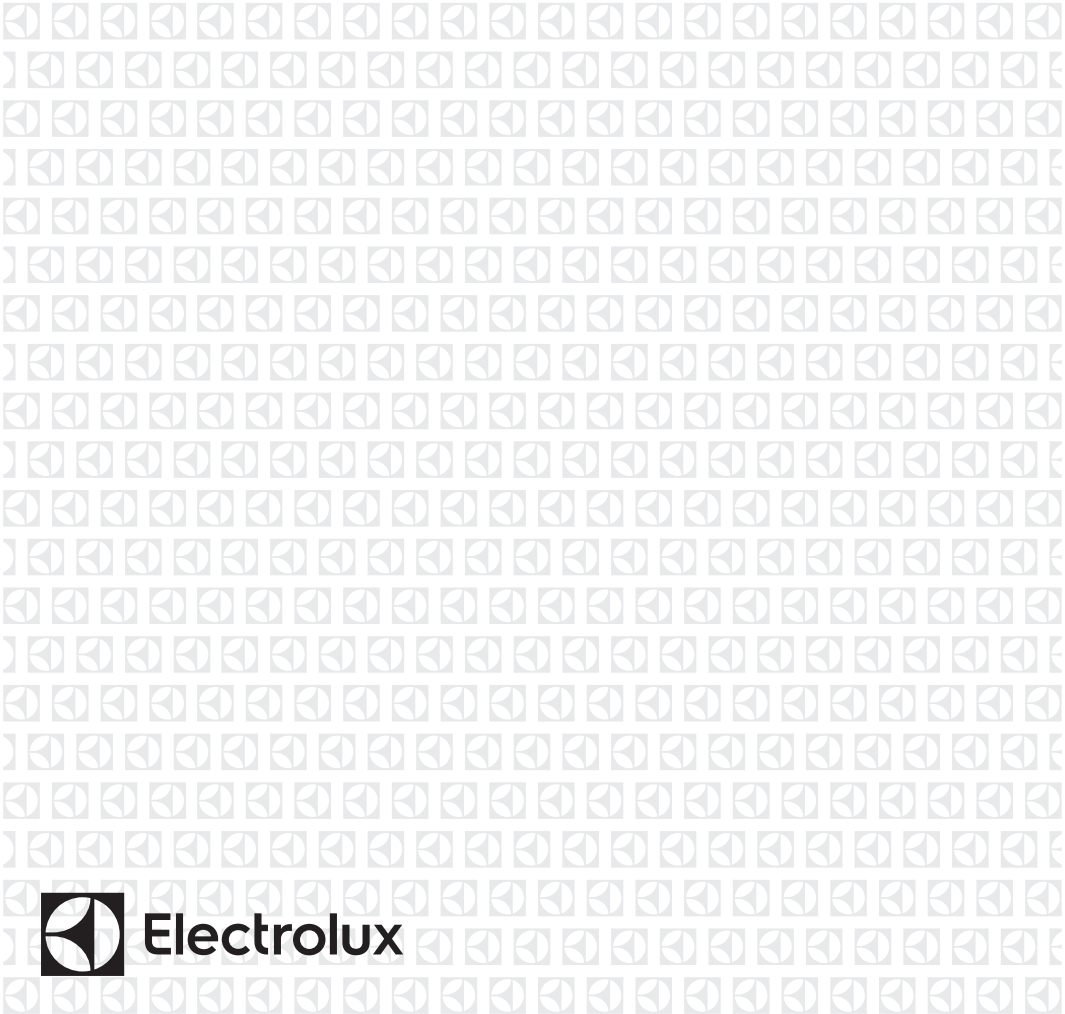




UK Пральна машина

Інструкція



ЗМІСТ

1. ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	3
2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	5
3. УСТАНОВКА.....	7
4. ОПИС ВИРОБУ.....	11
5. ПОМ'ЯКШУВАЧ ВОДИ (COLOURCARE).....	12
6. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ.....	15
7.  WI-FI - НАЛАШТУВАННЯ ПІДКЛЮЧЕННЯ.....	18
8. РУЧКА ПЕРЕМІКАННЯ ТА КНОПКИ.....	21
9. ПРОГРАМИ.....	24
10. НАЛАШТУВАННЯ.....	31
11. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ.....	32
12. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ.....	32
13. ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ.....	37
14. ДОГЛЯД ТА ЧИСТКА.....	39
15. УСУНЕННЯ ПРОБЛЕМ.....	45
16. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ.....	50
17. ТЕХНІЧНІ ДАНІ.....	51
18. АКСЕСУАРИ.....	52
19. ЕКСПРЕС-ДОВІДНИКИ	53
20. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ.....	55



МИ ДУМАЄМО ПРО ВАС

Дякуємо, що придбали прилад Electrolux. Обраний вами виріб створено на основі багаторічного професійного досвіду та інновацій. Оригінальний і стильний — його сконструйовано з думкою про вас. Тому під час його використання ви можете бути впевнені в тому, що щоразу отримуватимете відмінні результати.

Ласкаво просимо до Electrolux.

Відвідайте наш веб-сайт, щоб:



Отримати поради з використання, брошури, інструкції з усунення несправностей, інформацію щодо сервісу та ремонту:

www.electrolux.com/support



Зареєструвати свій продукт для кращого обслуговування:

www.registerelectrolux.com



Придбати аксесуари, витратні матеріали й оригінальні запчастини для вашого приладу:

www.electrolux.com/shop

ДОПОМОГА КЛІЄНТАМ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

Використовуйте лише оригінальні запасні частини.

Звертаючись до нашого авторизованого сервісного центру, необхідно мати таку інформацію: модель, номер виробу, серійний номер.

Інформацію можна знайти на табличці з технічними даними.

 Попередження / Важлива інформація про безпеку

 Загальна інформація та рекомендації

 Інформація щодо захисту навколишнього середовища

Може змінитися без оповіщення.

1. ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Перед установкою та експлуатацією приладу слід уважно прочитати інструкцію користувача. Виробник не несе відповідальності за травми або збитки через неправильне встановлення або використання. Інструкції з експлуатації слід зберігати в безпечному і доступному місці з метою користування в майбутньому.

1.1 Безпека дітей і вразливих осіб

- Цей прилад не призначений для експлуатації особами (зокрема дітьми) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями, або недостатнім досвідом і знаннями,

за винятком роботи під наглядом або попереднього проведення особою, яка відповідає за їхню безпеку, відповідного інструктажу з користування приладом.

- Слідкуйте за тим, аби діти не бавилися з приладом.
- Тримайте усі пакувальні матеріали подалі від дітей та утилізуйте їх належним чином.
- Тримайте мийні засоби в недоступному для дітей місці.
- Не дозволяйте дітям та домашнім тваринам знаходитися поблизу приладу при відчинених дверцятах.
- Якщо прилад оснащено засобами захисту від доступу дітей, їх необхідно активувати.
- Чищення або обслуговування приладу дітьми дозволяється лише під наглядом.

1.2 Загальна безпека

- Не змінюйте технічні специфікації цього приладу.
- Цей прилад призначено для використання в побутових і аналогічних сферах, таких як:
 - на кухнях магазинів, офісів та інших робочих середовищ;
 - клієнтами готелів, мотелів, мініготелів та інших житлових приміщень;
 - у зонах для спільного користування в багатоквартирних будинках або пральнях самообслуговування.
- Максимальне завантаження приладу 10 кг. Не перевищуйте максимальний обсяг завантаження кожної програми (див. розділ «Програми»).
- Робочий тиск води на впуску води від випускного патрубку повинен становити від 0,5 бар (0,05 МПа) до 8 бар (0,8 МПа).
- Подбайте про те, щоб килим, килимок або інше підлогове покриття не закривало вентиляційний отвір в основі приладу.

- Прилад слід під'єднати до водопроводу за допомогою набору нових шлангів із комплекту або набору нових шлангів, що постачається авторизованим сервісним центром.
- Повторно використовувати набір старих шлангів не можна.
- У разі пошкодження електричного кабелю його має замінити виробник, його авторизований сервісний центр або інші аналогічно кваліфіковані особи задля уникнення ураження електричним струмом.
- Перш ніж виконувати технічне обслуговування, вимкніть пристрій і вийміть вилку з розетки.
- Не використовуйте струмінь води та/або пари високого тиску для очищення приладу.
- Витріть прилад вологою ганчіркою. Застосовуйте лише нейтральні миючі засоби. Не використовуйте абразивні засоби, жорсткі серветки для очищення, розчинники або металеві предмети.

2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

2.1 Встановлення



Установка повинна відповідати відповідним нормативам країни.

- Видаліть усі транспортувальні болти та пакувальні матеріали, в тому числі гумову втулку з пластиковою прокладкою.
- Тримайте транспортні болти в безпечному місці. Для перевезення приладу ці болти необхідно буде знов установити, щоб зафіксувати барабан для запобігання пошкодженню внутрішніх компонентів.
- Будьте обережні під час переміщення приладу, оскільки він важкий. Використовуйте захисні рукавички та взуття, що постачається в комплекті.
- Дотримуйтеся інструкцій зі встановлення, що постачаються разом із приладом.
- Не встановлюйте й не використовуйте пошкоджений прилад.
- Не встановлюйте прилад і не використовуйте його у приміщеннях, де температура може опуститися нижче 0°C або де погодні явища можуть впливати на його роботу.
- Поверхня підлоги, на якій буде встановлено прилад, повинна бути рівною, нерухомою, чистою та термостійкою.
- Переконайтеся, що повітря може вільно циркулювати між приладом і підлогою.
- Установивши прилад у місце постійної експлуатації, за допомогою спиртового рівня переконайтеся в тому, що він правильно вирівняний. У разі необхідності відрегулюйте ніжки, щоб вирівняти його.
- Не встановлюйте прилад безпосередньо над зливним отвором у підлозі.

- Не розпилюйте воду на прилад та не піддавайте його надмірній вологості.
- Не встановлюйте прилад у місцях, де не можна повністю відчинити дверцята.
- Не підставляйте під прилад закриту ємність для збору води на випадок можливого протікання. Звертайтеся до авторизованого сервісного центру по інформацію про приладдя, яке дозволяється використовувати.

2.2 Під'єднання до електромережі



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик займання та ураження електричним струмом.

- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Цей прилад має бути встановлений / підключений до заземлюючого з'єднання в будівлі.
- Завжди використовуйте правильно встановлену протиударну розетку.
- Переконайтеся в тому, що параметри на таблиці з технічними даними сумісні з електричними параметрами електроживлення від мережі.
- Не використовуйте розгалужувачі, перехідники й подовжувачі.
- Будьте обережні, аби не пошкодити штепсельну вилку та кабель. Якщо кабель живлення потребує заміни, зверніться до нашого сервісного центру.
- Вставляйте штепсельну вилку в розетку електроживлення лише після закінчення установки. Переконайтеся, що після установки є вільний доступ до розетки електроживлення.
- Не торкайтеся кабелю живлення чи штепсельної вилки вологими руками.
- Не тягніть за кабель живлення, щоб відключити прилад з мережі. Завжди вимикайте, витягаючи штепсельну вилку.

2.3 Підключення води

- Вода на впуску не повинна перевищувати 25°C.
- Не допускайте пошкодження шлангів.
- Перед тим, як під'єднати прилад до нових труб або труб, що не використовувалися тривалий час, чи якщо проводилися ремонтні роботи або встановлювалися нові пристрої (лічильники води тощо), спустіть воду, доки вона не буде чистою й прозорою.
- Під час першого використання приладу й після першого використання переконайтеся у відсутності видимих витоків води.
- Не користуйтеся подовжувальним шлангом, якщо впускний шланг занадто короткий. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб замінити впускний шланг.
- При розпакуванні приладу зі зливного шлангу може витікати вода. Це відбувається через тестування приладу на заводі з використанням води.
- Зливний шланг можна подовжити щонайбільше до 400 см. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб отримати інший зливний шланг та подовжувач.
- Переконайтеся, що після установки є вільний доступ до крану.

2.4 Користування



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик отримання травм, ураження електричним струмом, пожежі, опіків або пошкодження приладу.

- Дотримуйтеся інструкцій з безпеки, що зазначені на упаковці мийного засобу.
- Не кладіть усередину приладу, поряд із ним або на нього легкозаймисті речовини чи предмети, змочені в легкозаймистих речовинах.
- Не періть речі, сильно забруднені олією, мастилом або іншими жирними речовинами. Це може

призвести до пошкодження деталей пральної машини. Такі речі слід попередньо випрати вручну, перш ніж завантажувати їх до пральної машини.

- Не торкайтеся скла дверцят під час виконання програми. Скло може нагрітись.
- Подбайте про те, щоб у білизні не залишалося металевих предметів.

2.5 Сервіс

- Для ремонту приладу звертайтеся до авторизованого сервісного центру. Використовуйте лише оригінальні запасні частини.
- Зверніть увагу, що самостійний або непрофесійний ремонт може мати наслідки для безпеки та призвести до втрати гарантії.
- Стосовно ламп всередині цього виробу та запасних ламп, що продаються окремо: Ці лампи призначені для використання у побутових приладах з екстремальними фізичними умовами, такими як температура, вібрація, вологість, або призначені для надання інформації про стан роботи приладу. Вони не призначені для використання з

іншою метою та не придатні для освітлення побутових приміщень.

2.6 Утилізація



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека задушення.

- Від'єднайте прилад від електромережі та водопостачання.
- Відріжте кабель електричного живлення близько до приладу та утилізуйте його.
- Зніміть фіксатор дверцят, щоб унеможливити зачинення дверцят, якщо діти або домашні тварини опиняться всередині барабана.
- Утилізуйте прилад відповідно до місцевих вимог з утилізації відпрацьованого електричного й електронного обладнання (Директива WEEE).

Цей продукт по вмісту небезпечних речовин відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова Кабінету Міністрів України №139 від 10 березня 2017р.)

3. УСТАНОВКА

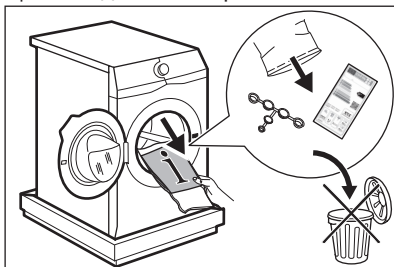


ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

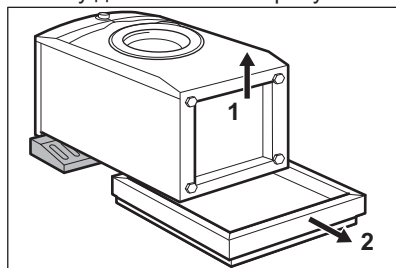
3.1 Розпакування

1. Відчиніть дверцята. Вийміть усе, що знаходиться в барабані.



Акcesуари, що постачаються в комплекті з приладом, можуть відрізнятися залежно від моделі.

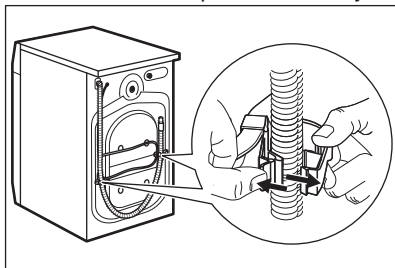
2. Розстеліть пакувальні матеріали з полістиролу на підлозі за приладом і обережно покладіть його на задню сторону. Зніміть нижню захисну деталь із полістиролу.



**УВАГА**

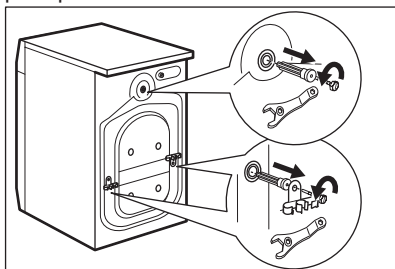
Не кладіть пральну машину на її передню частину.

3. Поставте прилад назад у вертикальне положення. Вийміть кабель електроживлення та зливний шланг із тримачів шлангу.



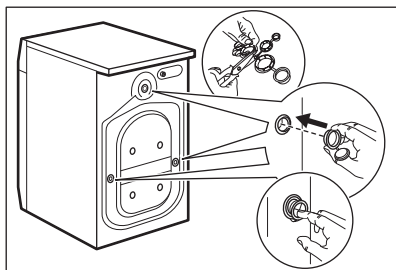
Зі зливного шлангу може витікати вода. Це відбувається через те, що машина проходить випробування на заводі.

4. Викрутіть три транспортувальні болти та витягніть пластикові розпірки.



Рекомендуємо зберегти пакувальні матеріали та транспортувальні болти для перевезення приладу в майбутньому.

5. Уставте в отвори пластикові ковпачки, які знаходяться в пакеті з інструкцією з експлуатації.



3.2 Інформація для встановлення

Установлення та вирівнювання

Правильне налаштування рівня приладу запобігає вібрації, шуму та руху приладу під час роботи.

1. Установіть прилад на рівну тверду підлогу. Прилад необхідно встановити таким чином, щоб він стояв рівно та стійко. Переконайтеся у тому, що прилад не торкається стіни чи інших предметів, а також у можливості вільної циркуляції повітря під приладом.
2. Щоб відрегулювати рівень, послабте або підтягніть ніжки. Усі ніжки мають міцно стояти на підлозі.

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!**

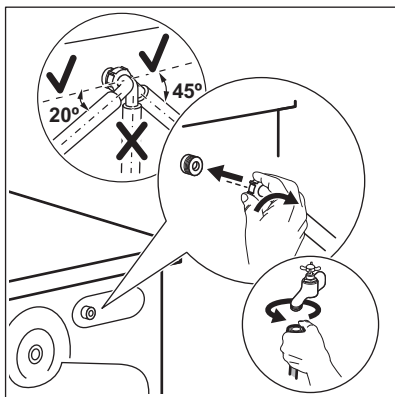
Не підкладайте під ніжки картонні, дерев'яні або інші предмети з подібних матеріалів для налаштування рівня.

Впускний шланг

**УВАГА**

Переконайтеся в тому, що шланги не пошкоджені, а з'єднання герметичні. Не користуйтеся подовжувальним шлангом, якщо впускний шланг занадто короткий. Зверніться до сервісного центру, щоб отримати інформацію щодо заміни впускного шланга.

1. Приєднайте впускний шланг до задньої стінки приладу.

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!**

Вода на впуску не повинна перевищувати 25°C.

Злив води

Зливний шланг повинен знаходитися на висоті не менше 60 см і не більше 100 см.

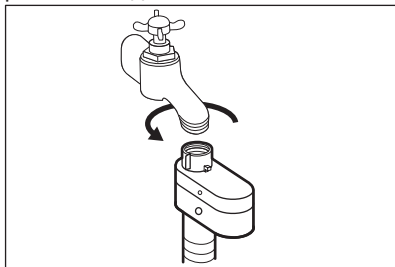


Зливний шланг можна подовжити щонайбільше до 400 см. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб придбати інший зливний шланг і подовжувач.

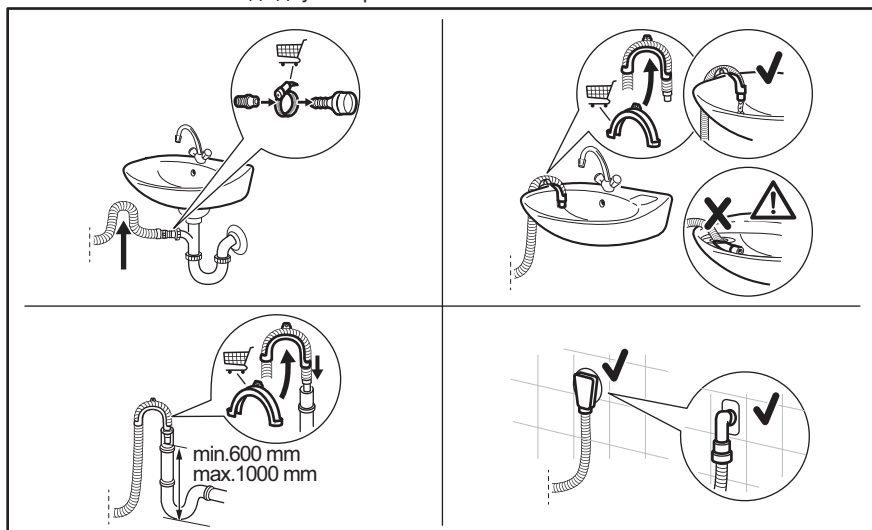
2. Поверніть шланг у лівий або правий бік, залежно від положення водопровідного крана. Переконайтеся, що впускний шланг не знаходиться у вертикальному положенні.

3. За необхідності послабте круглу гайку, щоб установити його у правильне положення.

4. Приєднайте впускний шланг до водопровідного крана холодної води з різьбою 3/4 дюйма.



Зливний шланг можна під'єднувати різними способами:



Переконайтеся в тому, що зливний шланг формує петлю для попередження потрапляння часточок з раковини до приладу.

Під'єднайте зливний шланг до зливного отвору та закріпіть його затискачем. Переконайтеся в тому, що зливний шланг формує петлю для попередження потрапляння часточок з раковини до приладу.

Помістіть шланг безпосередньо у вбудовану зливну трубу у стіні приміщення і закріпіть затискачем.

4. Без пластикової напрямної для шлангу, до зливного отвору раковини — Вставте зливний шланг у зливний отвір і закріпіть його затискачем.

Зливний шланг можна загнути формою П й викласти навколо пластикової напрямної. На краю раковини — Приєднайте напрямну до водопровідного крана чи до стіни.

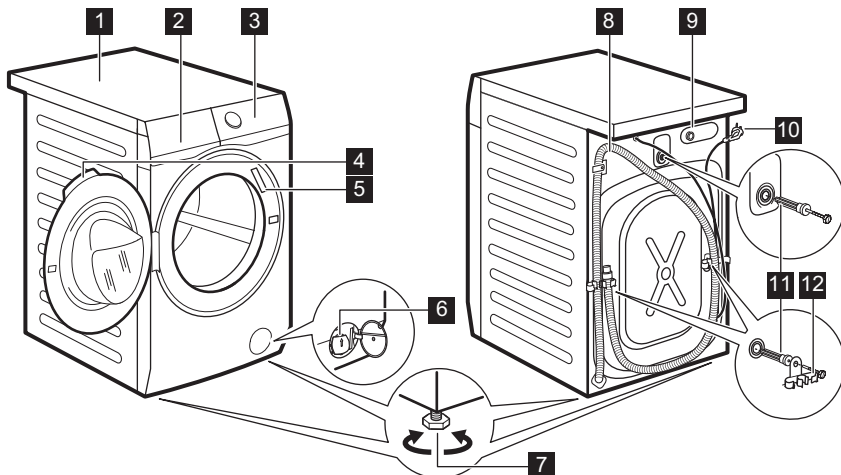
i Переконайтеся, що пластикова напрямна не рухається під час зливу води з приладу, а кінець зливного шлангу не занурений у воду. Може відбуватися зворотній рух брудної води в прилад. Купуйте аксесуари в уповноваженого постачальника.

До стояка із вихідним отвором: вставте зливний шланг безпосередньо у зливну трубу або стояк.

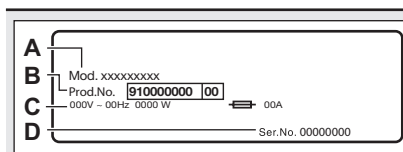
i Кінець зливного шланга має завжди вентилюватися, тобто внутрішній діаметр зливної труби (щонайменше 38 мм або 1,5 дюйма) має перевищувати зовнішній діаметр зливного шлангу.

4. ОПИС ВИРОБУ

4.1 Огляд приладу



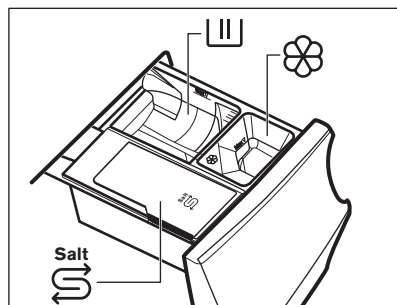
- | | |
|---|----------------------------------|
| 1 Верхня кришка | 7 Ніжки для вирівнювання приладу |
| 2 Дозатор миючого засобу та відділення для солі | 8 Зливний шланг |
| 3 Панель керування | 9 Підключення шлангу подачі води |
| 4 Ручка дверцят | 10 Кабель живлення |
| 5 Табличка з технічними даними | 11 Транспортувальні болти |
| 6 Фільтр зливного насоса | 12 Опора для шлангу |



На табличці з технічними даними зазначено номер моделі (A), номер виробу (B), електричні параметри (C) та серійний номер (D).

4.2 Дозатор миючого засобу та відділення для солі

- i** Завжди дотримуйтеся інструкцій, наведених на упаковці миючих засобів. У будь-якому випадку, ми рекомендуємо не перевищувати максимально зазначений рівень у кожному відділенні (MAX).





Відсік для прання: порошковий миючий засіб, засіб для видалення плям.



При використанні рідкого миючого засобу обов'язково вставте спеціальний контейнер для рідкого миючого засобу. Див. розділ «Додавання миючого засобу і добавок» глави «Щоденне користування».



Відсік для рідких засобів (кондиціонер для тканини, крохмаль).



Відділення для солі.



Прочитайте уважно розділ «Технологія пом'якшення води (ColourCare)».

Додавання солі за потреби підтримує ефективність ColourCare.

MAX Максимальний рівень кількості миючого засобу/добавки.



При виборі фази попереднього прання помістіть миючий засіб/добавку у кульку для дозування всередині барабану.



Після закінчення циклу прання за необхідності видаліть залишки миючого засобу з дозатора для миючих засобів.

5. ПОМ'ЯКШУВАЧ ВОДИ (COLOURCARE)

5.1 Вступ

Вода містить жорсткі мінерали. Чим вище вміст цих мінеральних речовин, тим жорсткіше вода.

Жорстка вода може знизити ефективність миючого засобу, зменшити м'якість тканин і призводити до усадки та вицвітання кольорів.

Цей прилад оснащено пристроєм для пом'якшення води, який здатен забезпечити належний ступінь пом'якшення води для збереження цілісності тканини, яскравості кольору та забезпечення гарних результатів прання при низькій температурі.

Пом'якшувач води необхідно відрегулювати відповідно до рівня жорсткості води, що поступає в машину. Правильне налаштування дозволяє досягнути найкращих

результатів прання та максимального захисту речей.

Для правильного налаштування пом'якшувача води зверніться до розділу «Налаштування рівня жорсткості води».

5.2 Налаштування рівня жорсткості води

Прилад дозволяє обрати один з 7 рівнів відповідно до 7 діапазонів жорсткості води.

В залежності від країни жорсткість води виражається у різних одиницях: напр., французькі градуси (°f), німецькі градуси (°d), англійські градуси (°e), ммоль/л та частин на млн.

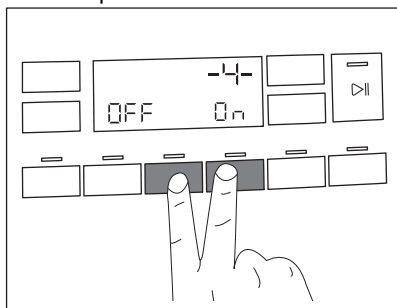
За необхідності зверніться у вашу місцеву службу водопостачання, щоб

дізнатися, яка жорсткість води у вашій місцевості.

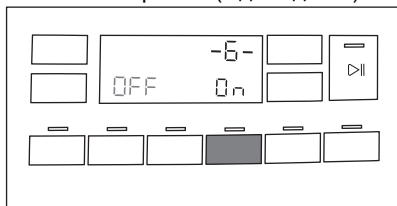
Подивіться належний рівень в таблиці «Рівні жорсткості води».

Щоб встановити рівень жорсткості води, виконайте наступні дії:

1. Натисніть кнопку Вкл/Выкл та утримуйте декілька секунд, щоб увімкнути прилад.
2. Зачекайте приблизно 10 секунд, поки прилад виконає внутрішню перевірку.
3. Натисніть і утримуйте одночасно протягом декількох секунд кнопки +полоскание і + Мягкость, доки на дисплеї не з'явиться рівень за промовчанням **-4-** і **0n** справа та **OFF** зліва. Це означає, що пом'якшувач води працює лише під час прання.



4. Торкайтеся кнопки + Мягкость декілька разів, до не з'явиться бажаний рівень (від **-1-** до **-7-**).



5. Через декілька секунд дисплей повертається до екрану з інформацією про програму.

Налаштування рівня пом'якшувача води також під час фази полоскання

Заводське налаштування дозволяє пом'якшувати воду лише під час фази прання. Це налаштування задовольняє більшості умов користування. Однак, якщо вода, що поступає в машину особливо жорстка (рівні **-6** і **-7**), рекомендується встановлювати функцію пом'якшення води також під час фази полоскання для збереження м'якості тканини.

Після входу в режим налаштування пом'якшувача води шляхом натиснення кнопок +полоскание і + Мягкость:

1. Торкніться кнопки +полоскание один раз. Зліва на дисплеї з'являються індикатори  та **0n**.



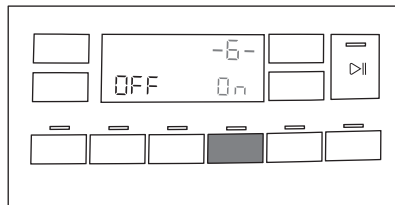
Це налаштування збільшує споживання солі.

2. Через декілька секунд дисплей повертається до екрану з інформацією про програму.

Як вимкнути пом'якшувач води

Після входу в режим налаштування пом'якшувача води шляхом натиснення кнопок +полоскание і + Мягкость:

1. Торкайтеся кнопки + Мягкость до повного виключення пом'якшувача води. Індикатор рівня зникає і на дисплеї відображається лише **OFF**.



2. Через декілька секунд дисплей повертається до екрану з інформацією про програму.

Рівні жорсткості води

Рівні	Рівні, як зазначено на тестері ¹⁾	Діапазон жорсткості води				
		°f (французькі градуси)	°d (німецькі градуси)	°e (англійські градуси)	ммоль/л	частин на млн
1	C01	≤5	≤3	≤ 4	≤0.5	≤ 50
2	C02	6 - 13	4 - 7	5 - 9	0.6 - 1.3	60 - 130
3	C03	14 - 21	8 - 11	10 - 15	1.4 - 2.1	140 - 210
4 ²⁾	C04	22 - 29	12 - 16	16 - 20	2.2 - 2.9	220 - 290
5	C05	30 - 37	17 - 20	21 - 26	3.0 - 3.7	300 - 370
6	C06	38 - 45	21 - 25	27 - 32	3.8 - 4.5	380 - 450
7	C07	≥46	≥26	≥33	≥4.6	≥460

1) Якщо постачається з приладом.

2) Заводське налаштування, що задовольняє більшості умов користування.

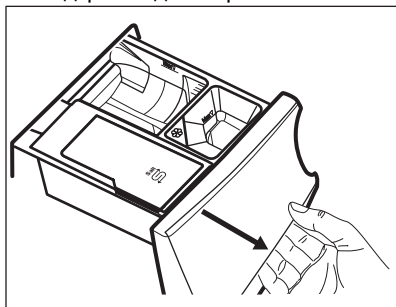
5.3 Додавання солі

Функція пом'якшення води діє через спеціальні смоли, присутні в приладі.

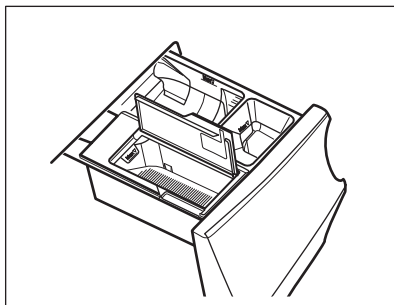
Для регенерації смол і їх підготовки до пом'якшення води додайте спеціальну

сіль у відділення :

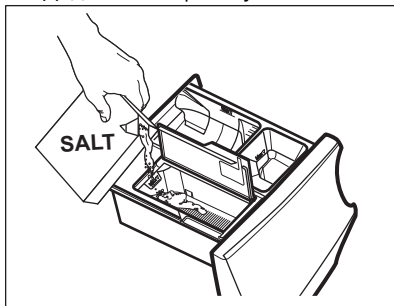
1. Відкрийте дозатор мийного засобу.



2. Відкрийте відділення .



3. Додайте спеціальну сіль.



4. Закрийте відділення для солі і дозатор мийного засобу.



Регулярно перевіряйте, чи достатньо солі.

Відсік  може містити близько 600 г солі, якої вистачає приблизно на два місяці, якщо встановлено стандартний рівень жорсткості води (4), а пом'якшувач води активується лише під час прання. Інший рівень жорсткості води або налаштування можуть збільшити або зменшити споживання солі. Див. розділ «Налаштування рівня жорсткості води» та «Активізація пом'якшувача води під час полоскання».

На екрані з'являється індикатор , коли у відділення  необхідно додати сіль, навіть якщо залишається трохи солі.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Додавайте сіль лише у відділення .



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

У відсік  можна поміщати лише сіль. Якщо у це відділення було випадково додано інший миючий засіб/добавку, зверніться до розділу «Видалення миючого засобу або інших добавок з відділення для солі» у главі «Усунення несправностей».



Використовуйте лише спеціальну сіль для посудомийних та/або пральних машин. Інші види солі менш ефективні і з часом можуть пошкодити пристрій пом'якшення води. **Не використовуйте кухонну сіль!**



Прилад працює у звичайному режимі навіть без солі, але при цьому не використовуються усі його можливості. При тривалому використанні приладу без солі після додавання солі функція пом'якшення води повністю відновлюється через декілька довгих циклів прання.

5.4 Регенерація пом'якшувача води

Через декілька циклів може знадобитися регенерація пом'якшувача води.

Процес регенерації відбувається автоматично під час регулярного виконання таких програм, як-от Хлопок та Синтетика.

Процес регенерації відбувається автоматично під час регулярного виконання таких програм, як-от Хлопок та Синтетика.

Інші програми можуть автоматично виконувати процес регенерації за умови відповідних налаштувань.



Якщо ви зазвичай користуєтеся дуже короткими циклами прання, процес регенерації може не відбутися: ви помітите, що сіль не використовується, оскільки споживається лише під час регенерації. Для регенерації **запускайте програми Хлопок або Синтетика щонайменше раз на один чи два тижні.**

6. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ

6.1 Спеціальні функції

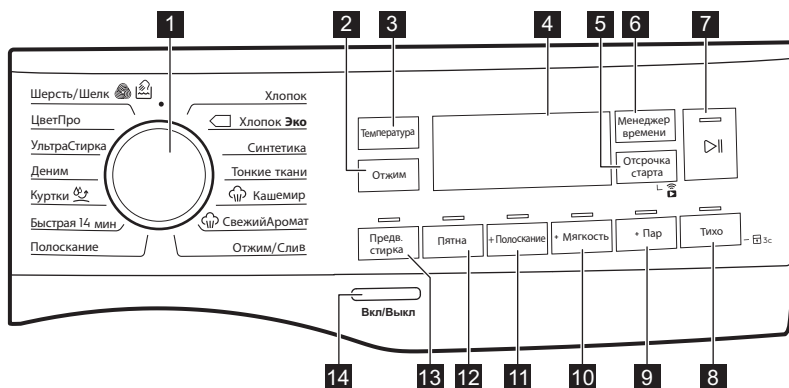
Ваша нова пральна машина відповідає всім сучасним вимогам до ефективного прання білизни при низькому споживанні води,

електроенергії та миючого засобу, належним чином дбаючи про білизну.

- **Підключення до Wi-Fi і Дистанційний запуск** дозволяють розпочати цикл, взаємодіяти з

- пральною машиною та перевіряти статус циклу прання у режимі дистанційного керування.
- Система **SteamCare** завдяки паровим програмам **Кашемир** та **СвежийАромат** пропонує ідеальне рішення для освіження навіть найделікатніших речей без прання. Використовуйте тонкий аромат, спеціально розроблений компанією **Electrolux**, щоб додати приємного відчуття «щойно випраної» білизни до функцій видалення запахів та усунення складок.
 - Технологія **ColourCare** пом'якшує воду, видаляє жорсткі мінерали з водопровідної води та подає пом'якшену воду для прання. Це попереджує затвердіння, зсідання та вицвітання тканини прання за пранням.
 - Технологія розроблена для захисту волокон тканин завдяки різним фазам попереднього змішування, під час яких у воді спочатку розчиняється миючий засіб, а потім пом'якшувач для тканин перед їх введенням у барабан. Завдяки цій технології миючий засіб досягає кожного волокна, дбаючи про нього.
 - Пара становить собою швидкий та легкий спосіб освіжити одяг. Лагідні програми пропарювання видаляють запахи та знижують кількість складок на сухих тканинах, полегшуючи прасування.
+ **Пар Опція** закінчує кожний цикл лагідним пропарюванням, яке розслаблює волокна та знижує утворення складок на білизні. Прасування буде набагато легшим!
 - Завдяки опції **+ Мягкость** пом'якшувач для тканин рівномірно розподіляється по білизні та глибоко проникає у волокна, сприяючи бездоганній м'якості.
 - **SensiCare System** за 30 секунд визначає обсяг завантаженої білизни, визначаючи тривалість програми. Параметри програми прання регулюються відповідно до обсягу завантаженої білизни та типу тканин, дозволяючи уникнути зайвого споживання енергії та води, а також скорочуючи тривалість програми.

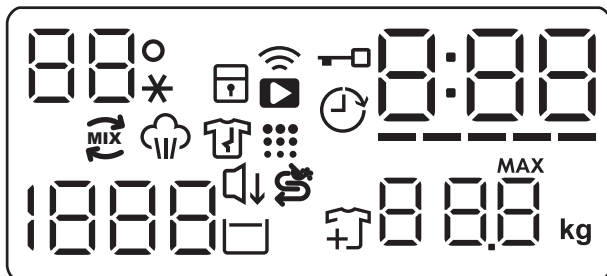
6.2 Опис панелі керування



- | | |
|-------------------------------|------------------------------------|
| 1 Перемикач програм | 5 Сенсорна кнопка Отсрочка старта |
| 2 Сенсорна кнопка Отжим | 6 Сенсорна кнопка Менеджер времени |
| 3 Сенсорна кнопка Температура | 7 Старт/Пауза Сенсорна кнопка ▶ |
| 4 Дисплей | |

- | | |
|--|---|
| 8 Сенсорна кнопка Тихо | 12 Сенсорна кнопка Пятна |
| 9 Сенсорна кнопка + Пар | 13 Сенсорна кнопка Предв. стирка |
| 10 Сенсорна кнопка + Мякість | 14 Кнопка Вкл/Выкл |
| 11 Сенсорна кнопка + Полоскание | |

6.3 Дисплей



88°*	Зона температури: Індикатор температури 88°. Індикатор холодної води _ _*.
	Індикатор функції захисту від доступу дітей.
	Індикатор підключення Wi-Fi.
	Індикатор дистанційного запуску.
	Індикатор блокування дверцят.
	Індикатор відкладеного запуску.
0:00	Цифровий індикатор може показувати наступне. • Тривалість програми (напр., 2:40). • Тривалість відкладеного запуску (напр., 2h). • Закінчення циклу (0:00). • Код попередження (напр., E20). • Індикатор помилки (- - -).
-----	Індикатор Менеджер времени.
	Індикатор UltraCare.
	Індикатор фази пропарювання.
	Індикатор фази антизмінання.
	Індикатор очищення барабану. Це рекомендація щодо проведення очищення барабану.

1888	Зона віджимання: Індикатор швидкості віджимання Індикатор опції «Без віджимання» — — —. Фазу віджимання вимкнено.
	Індикатор Тихо.
	Індикатор полоскання без зливу.
	Індикатор додавання солі. Слід додати сіль у відділення  : відділення пусте або має недостатню кількість солі.
	Індикатор додавання речей. Він світиться на початку фази прання, коли ще можна поставити прилад на паузу і додати білизну.
88.8 ^{MAX} _{kg}	Індикатор максимального завантаження (див. пункт «Визначення завантаження системою SensiCare System»).
	MAX Мигтить, коли завантаження білизни перевищує максимально заявлене завантаження для обраної програми.

7. WI-FI - НАЛАШТУВАННЯ ПІДКЛЮЧЕННЯ

У цьому розділі описано, як підключити смарт-прилад до мережі Wi-Fi та з'єднати його з мобільними пристроями.

Завдяки цій функції можна отримувати повідомлення, керувати та слідкувати за приладом з мобільного пристрою.

Для підключення приладу і можливості користуватися усіма функціями та послугами вам потрібно:

- Бездротова мережа вдома з можливістю підключення до Інтернет.
- Мобільний пристрій, підключений до бездротової мережі.

Частота	2412 - 2472 МГц
Протокол	IEEE 802.11b DSSS/802.11g/n OFDM
Максимальна потужність	<100 мВт
Модуль	NIUX-UART-LIT

7.1 Установлення й налаштування "My Electrolux"



"My Electrolux" дає змогу керувати пранням із мобільного пристрою.

Цей додаток містить велику кількість програм і корисних функцій, а також інформацію про вибір, що ідеально відповідають приладу.

Через цей додаток можна обирати програми, які вже доступні на панелі керування приладу, а також розблоковувати додаткові програми, доступні лише з мобільного пристрою.

Додаткові програми можуть змінюватися з часом разом із новими версіями додатку.

Це персоналізований догляд за білизною з вашого мобільного пристрою.

Підключаючи прилад через додаток на смарт-пристрої, стійте поруч із приладом.

Переконайтеся, що ваш смарт-пристрій підключено до бездротової мережі.

1. Зайдіть в App Store зі свого смарт-пристрою.
2. Завантажте й установіть додаток "My Electrolux".
3. Переконайтеся, що ви ініціювали підключення до Wi-Fi на приладі. Якщо ні, див. наступний параграф «Налаштування бездротового підключення приладу».
4. Запустіть додаток. Виберіть країну й мову, а потім увійдіть у систему за допомогою своєї електронної адреси та пароля. Якщо у вас немає облікового запису, створіть його, дотримуючись інструкцій, наведених тут: "My Electrolux".
5. Щоб зареєструвати та налаштувати прилад, дотримуйтеся інструкцій у додатку.

7.2 Налаштування бездротового підключення пральної машини

1. Натисніть кнопку Вкл/Выкл та утримуйте декілька секунд, щоб увімкнути прилад. Зачекайте приблизно 10 секунд, перш ніж перейти до налаштування бездротового зв'язку.
2. Оберіть програму, повернувши перемикач програм.
3. Одночасно натисніть і утримуйте кнопки Менеджер времени та Отсрочка старта протягом кількох секунд до звуку клацання. Відпустіть кнопки. На дисплеї з'являється **0n** на 5 секунд, а індикатор  починає мигтати.

Починається запуск бездротового модуля.



Переконайтеся, що ваш додаток готовий до підключення.

4. Приблизно через 45 секунд на дисплеї з'являється **PP** (Точка доступу).

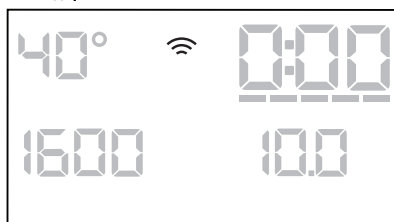


Точка доступу буде відкрита приблизно на 3 хвилини.



Поки прилад активовано, він здійснюватиме спроби з'єднання із збереженими обліковими даними, доки не буде деактивовано Wi-Fi або скинуто облікові дані.

5. Налаштуйте додаток "My Electrolux" на своєму смарт-пристрої та виконуйте інструкції для підключення приладу до вашої мережі Wi-Fi.
6. Якщо підключення налаштовано, після повернення екрану з інформацією про програму на дисплеї світитиметься індикатор .



- i** При кожному увімкненні приладу йому знадобиться приблизно 45 секунд для автоматичного підключення до мережі. Коли індикатор  припиняє мигтати, підключення готове.

Для вимкнення бездротового з'єднання, одночасно натисніть і утримуйте кнопки Менеджер времени та Отсрочка старта протягом кількох секунд до першого звукового сигналу: на дисплеї на 5 секунд з'являється **OFF**.

- i** Якщо ви вимкнете прилад, а потім знову увімкнете його, бездротове з'єднання автоматично виключиться.

Для видалення облікових даних бездротового підключення одночасно натисніть і утримуйте кнопки Менеджер времени та Отсрочка старта протягом 10 секунд до другого звукового сигналу: На дисплеї з'являється **---**.

7.3 Дистанційний запуск

Дистанційний запуск дозволяє розпочати цикл у режимі дистанційного керування.

- i** Дистанційне керування активується автоматично при натисненні кнопки Старт/Пауза  для запуску програми, але також можливо увімкнути програму прання дистанційно.

Після встановлення додатку та налаштування бездротового підключення можна активувати дистанційний запуск:

1. Торкніться кнопки Отсрочка старта , після чого на дисплеї на декілька секунд з'являється індикатор **APP**.



2. Торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб активувати дистанційний запуск, до того, як індикатор **APP** перестане блимати.

У вікні інформації про програму з'являються індикатори  і , і дверцята заблоковано. Тепер можна запустити програму дистанційно.

- i** При торканні кнопки Старт/Пауза  після того, як індикатор **APP** припинить блимати, дистанційний запуск не активується, але запускається встановлена програма.

Щоб видалити дистанційний запуск, торкніться кнопки Отсрочка старта  та підтвердіть натисненням кнопки Старт/Пауза .

- i** Положення скидання  деактивує дистанційний запуск.

7.4 Оновлення за допомогою бездротового зв'язку

Додаток може запропонувати оновлення для завантаження нових функцій.

Оновлення можна прийняти лише через додаток.

Якщо програма виконується, додаток повідомляє, що оновлення розпочнеться після завершення програми.

Під час оновлення на дисплеї приладу відображається **UPD**.

Після закінчення оновлення прилад можна знову використовувати без

будь-яких повідомлень про успішне оновлення.

У разі помилки на дисплеї приладу відображається . просто

натисніть будь-які кнопки або поверніть регулятор, щоб повернутися до звичайного використання.

8. РУЧКА ПЕРЕМИКАННЯ ТА КНОПКИ

8.1 Вступ



Деякі опції/функції недоступні для всіх програм прання. Перевірте сумісність опцій/функцій та програм прання за таблицею програм. Деякі опції/функції є взаємовиключними. В такому випадку прилад не дозволить обрати разом несумісні опції/функції.

8.2 Вкл/Викл

Натисніть на цю кнопку і утримуйте її протягом декількох секунд, щоб увімкнути або вимкнути прилад. При увімкненні або вимкненні приладу чути два різних звуки.

Оскільки функція Stand-by автоматично вимикає прилад через декілька хвилин для зниження споживання електроенергії, може знадобитися повторно увімкнення приладу.

Для отримання детальної інформації, див. параграф «Режим очікування» в розділі «Щоденне користування».

8.3 Температура

Після встановлення програми прання прилад автоматично пропонує температуру за промовчанням.

Торкайтеся цієї кнопки декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться значення бажаної температури.

Коли на дисплеї відображаються індикатори , прилад не нагріває воду.

8.4 Отжим

Після встановлення програми прилад автоматично обирає максимальну швидкість віджимання, крім програми Деним. Ця опція дозволяє зменшити швидкість віджимання за замовчуванням.

Торкайтеся цієї кнопки декілька разів для

- **Зменшення швидкості віджимання.** На дисплеї відображаються лише швидкості віджимання доступні для встановленої програми.
- **Додаткові опції віджимання Без віджимання — — —.** Встановлюйте цю опцію для того, щоб вимкнути всі фази віджимання. На дисплеї відображається індикатор . Прилад виконує лише фазу зливання обраної програми прання. Встановіть цю опцію для дуже делікатних виробів. У деяких програмах прання під час фази полоскання використовується більше води
- **Увімкнення функції Полоскання без зливу .**

Остаточне віджимання не виконується. Вода, що була залита після останнього полоскання, не зливається, що дозволяє запобігти утворенню складок на білизні. Після завершення програми прання вода залишається в барабані.

Індикатор  продовжує світитися. Дверцята залишаються заблокованими, а барабан регулярно обертається, щоб зменшити кількість складок на білизні. Щоб розблокувати дверцята, необхідно злити воду.

При торканні кнопки Старт/Пауза

▶ прилад виконує фазу віджимання та зливає воду.



Прилад автоматично зливає воду приблизно через 18 годин.

8.5 Предв. стирка

За допомогою цієї опції можна додати до програми прання етап попереднього прання.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор.

- Використовуйте цю опцію, щоб додати фазу попереднього прання при 30 °C перед фазою основного прання.

Ця опція рекомендована для дуже забрудненого одягу, особливо, якщо він містить пісок, пил, бруд та інші тверді часточки.



Ці опції можуть збільшити тривалість програми.

8.6 Пятна

Торкніться цієї кнопки, щоб додати до програми фазу виведення плям.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор.

Використовуйте цю опцію для прання білизни зі стійкими плямами.

Налийте засіб для видалення плям у відділення . Засіб для видалення плям попередньо змішується з миючим засобом та нагрівається з метою підвищення його ефективності.

Засіб для видалення плям попередньо змішується з миючим засобом та нагрівається з метою підвищення його ефективності.



Ця опція може збільшити тривалість програми.

Ця функція недоступна за температури нижче 40°C.

8.7 Постійна + Полоскание

За допомогою цієї опції можна додати декілька додаткових циклів полоскання відповідно до обраної програми прання.

Використовуйте цю опцію для прання речей людей, які мають алергію на миючі засоби, та осіб з чутливою шкірою.



Ця опція збільшує тривалість програми.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор та світлитиметься постійно під час наступних циклів, доки опцію не буде деактивовано.

8.8 Постійна + Мягкость

Встановіть цю опцію для оптимального розподілу пом'якшувача тканин та підвищення м'якості білизни.

Рекомендується при використанні пом'якшувача тканин.



Ця опція збільшує тривалість програми.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор та світлитиметься постійно під час наступних циклів, доки опцію не буде деактивовано.

8.9 + Пар

Ця опція додає фазу пропарювання, що завершується короткою фазою запобігання утворенню складок наприкінці програми прання.

Фаза пропарювання зменшує утворення складок та полегшує прасування білизни.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор.

Під час фази пропарювання індикатор  світлиться постійно.



Ця опція може збільшити тривалість програми.

Після завершення програми на дисплеї відображається ,

індикатор  згасає, а індикатор  та символ Старт/Пауза  світяться постійно. Барабан виконує плавні рухи протягом приблизно 30 хвилин для збереження переваг фази пропарювання. При натисканні будь-якої кнопки протизминальна фаза припиняється, і дверцята розблоковуються. Пристрій знову пропонує попередню встановлену програму.

Щоби перервати протизминальну фазу, ви також можете:

- Натисніть на кнопку Вкл/Викл та утримуйте її протягом декількох секунд, щоб увімкнути чи вимкнути прилад.
- Повертання перемикача програм в інше положення.

 Невеликий обсяг завантаження білизни допомагає досягти кращих результатів.

8.10 Тихо

Торкніться цієї кнопки, щоб активувати-деактивувати опцію **Тихо**.

Проміжне та остаточне віджимання скасовуються, і програма закінчується з водою у барабані. Це допомагає зменшити кількість складок на білизні.

На дисплеї відображається індикатор . Дверцята залишаються заблокованими. Барабан регулярно обертається, щоб зменшити кількість складок. Щоб розблокувати дверцята, необхідно злити воду.

Оскільки програма дуже тиха, вона підходить для використання у нічний час, коли доступні дешевші тарифи на електроенергію. В деяких програмах полоскання виконуватиметься з використанням більшої кількості води.

При торканні кнопки Старт/Пауза  прилад виконує лише фазу зливу.

 Прилад автоматично зливає воду приблизно через 18 годин.

8.11 Отсрочка старта

За допомогою цієї опції можна відкласти запуск програми на більш зручний час.

Торкніться кнопки декілька разів до встановлення часу, на який слід відкласти запуск. Час збільшується покроково на період від 1 до 20 годин.

На дисплеї відображається індикатор  і вибране значення затримки. Після натиснення кнопки Старт/Пауза  прилад починає зворотний відлік, і дверцята заблоковано.

8.12 Менеджер времени

За допомогою цієї опції можна скоротити тривалість програми в залежності від обсягу завантаження білизни та ступеня її забруднення.

Коли налаштовано програму прання, на дисплеї відображається тривалість її виконання за промовчанням та ризику
-----.

Торкніться кнопки Менеджер времени для скорочення тривалості програми відповідно до ваших потреб. На дисплеї відобразиться нова тривалість програми, а кількість ризиків відповідно скоротиться:

----- підходить для повного завантаження одягу з середнім ступенем забруднення.

---- — швидкий цикл для повного завантаження одягу з низьким ступенем забруднення.

-- — дуже швидкий цикл для невеликого обсягу завантаження (макс. половина рекомендованого завантаження).

- — найкоротший цикл для освіження невеликої кількості білизни.

Менеджер времени доступний лише з програмами з таблиці.

індикатор			
	Хлопок	 Хлопок Эко	Синтетика
----- 1)	■	■	■
----	■	■	■
---	■	■	■
--	■	■	■
-	■	■	■

1) Тривалість за промовчанням для всіх програм.

9. ПРОГРАМИ

9.1 Таблиця програм

Програма Температура за замовчу- ванням Діапазон температур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті віджи- мання	Мак- си- маль- не заван- тажен- ня	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Програми прання			
Хлопок 40 °C 90 °C — хо- лодне прання	1600 об/хв 10 кг (1600 – 400 об/хв)		Білі та кольорові бавовняні вироби. Речі з середнім, високим і низьким ступенем забруднення.
 Хлопок Эко 1) 40 °C 60 °C – 40 °C	1600 об/хв 10 кг (1600 – 400 об/хв)		Біла й нелиноча бавовна. Речі зі звичайним ступенем забруднення. Рівень енергоспоживання зменшується, а час виконання програми прання збільшується, забезпечуючи відмінні результати прання.

Менеджер времени з паровими програмами

При встановленні парової програми ця кнопка дозволяє обирати три рівні пари, а тривалість програми відповідно скорочується:

- ---- : максимальний.
- -- : середній.
- - : мінімальний.

8.13 Старт/Пауза

Торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб запустити прилад, поставити його на паузу або припинити програму, що виконується.

Програма Температура за замовчу- ванням Діапазон температур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті віджи- мання	Мак- си- маль- не заван- тажен- ня	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Синтетика 40 °C 60 °C — хо- лодне прання	1200 об/хв 4 кг (1200 – 400 об/хв)		Вироби з синтетичних або змішаних тка- нин. Речі зі звичайним ступенем забруд- нення.
Тонкие ткани 30 °C 40 °C — хо- лодне прання	1200 об/хв 4 кг (1200 – 400 об/хв)		Делікатні тканини, наприклад акрил, ві- скоза та вироби зі змішаних тканин, які вимагають обережнішого прання. Речі зі звичайним і низьким ступенями забруднен- ня.

Парові програми з системою FreshScent

Парові програми можуть використовуватися для зменшення складок і запахів²⁾ речей, які потрібно лише освіжити без прання. Волокна тканини пом'якшуються, значно полегшуючи подальше прасування. Після завершення програми одразу витягніть білизну з барабана³⁾. Парову програму не призначено для гігієнічної обробки. Не використовуйте парову програму для таких речей:

- білизни, не придатної для сушіння в машині;
- речей із позначкою «лише сухе чищення».

Ароматизатор Electrolux. Якщо використовувати цей особливий ароматизатор для прання, ваша білизна пахнутиме, як щойно випрана: залийте пляшку з однією порцією у відділення  і просто запустіть парову програму. Зменште дозування ароматизатора під час обробки меншого обсягу завантаження. За допомогою кнопки Менеджер времени можна скоротити тривалість виконання програми під час обробки речей, на ярлику з догляду яких передбачено прання за низької температури.

НЕ:

- Сушити речі, оброблені ароматизатором. Його аромат випарується.
- Використовуйте ароматизатор для інших цілей, не описаних у цьому розділі.
- Використовуйте ароматизатор для нових речей. Нові речі можуть містити не сумісні з ним залишки сполук, що використовувалися для обробки.



Пляшечки з ароматизатором можна придбати в інтернет-магазині **Electrolux** або в авторизованого дилера.

Програма Температура за замовчу- ванням Діапазон температур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті віджи- мання	Мак- си- маль- не заван- тажен- ня	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
 Кашемир	-	1 кг	Вовна та кашемир. Коротка програма для освіження без прання максимум 1 кг вовни й кашемиру, придатних для машинного та ручного прання. У разі обробки завантаження меншого обсягу тривалість програми можна знизити за допомогою опції Менеджер времени.  ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Не використовуйте цю програму для прання вовняних речей, на етикетці яких є позначка «лише сухе чищення».
 СвежийАро- мат	-	1 кг	Бавовна, синтетика, делікатні речі. Коротка програма лагідного відпарювання для освіження навіть найделікатніших речей, зокрема дуже тонких речей із блискітками, мереживом тощо. У разі обробки завантаження меншого обсягу тривалість програми можна знизити за допомогою опції Менеджер времени.  ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Не використовуйте цю програму з вовною та речами, на етикетці яких є позначка «лише сухе чищення».
Спеціальні програми			
Отжим/Слив	1600 об/хв (1600 – 400 об/хв)	10 кг	Усі типи тканин, крім виробів із вовни й делікатних тканин. Для віджимання білизни та зливання води з барабана.

Програма Температура за замовчу- ванням Діапазон температур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті віджи- мання	Мак- си- маль- не заван- тажен- ня	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Полоскание	1600 об/хв (1600 – 400 об/хв)	10 кг	Усі типи тканин, крім виробів із вовни й делікатних тканин. Програма для поло- скання й віджимання білизни. Швидкість віджимання за промовчанням — використо- вується для програм прання бавовни. Знизьте швидкість віджимання залежно від типу білизни. За потреби встановіть опцію + Полоскание, аби додати цикли полоскан- ня. Якщо налаштовано низьку швидкість віджимання для програми полоскання, здійснюється делікатне полоскання й вико- нується короткий цикл віджимання.
Додаткові програми прання			
Быстрая 14мин 30 °C	800 об/хв (800 – 400 об/хв)	1.5 кг	Вироби з синтетичних і змішаних тканин . Вироби з низьким ступенем забруднення та речі, які потрібно освіжити.

Програма Температура за замовчу- ванням Діапазон температур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті віджи- мання	Мак- си- маль- не заван- тажен- ня	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
 Куртки 30 °C 40 °C — хо- лодне прання	1200 об/хв (1200 – 400 об/хв)	2.5 кг ⁴⁾ 1 кг ⁵⁾	 Не використовуйте пом'якшувачі для тканин, а також переконайтеся, що в дозаторі для мийних засобів немає залишків пом'якшувача. Синтетичний спортивний одяг. Ця програма призначена для делікатного прання сучасного верхнього спортивного одягу, а також підходить для одягу для занять у спортзалі, поїздки на велосипеді, бігу та подібного спортивного одягу. Рекомендований обсяг завантаження білизни становить 2.5 кг. Водонепроникні й водонепроникні-дишаючі тканини, а також тканини з водовідштовхувальними властивостями. Ця програма також може використовуватись як цикл відновлення водонепроникних властивостей тканин із водовідштовхувальним покриттям. Для виконання циклу відновлення водовідштовхувальних властивостей викачайте наведені нижче дії. • Додайте мийний засіб у відділення . • Залийте спеціальний засіб для відновлення водовідштовхувальних властивостей для тканин у відділення для пом'якшувача лотка для мийних засобів . • Зменште обсяг завантаження білизни до 1 кг.  Для досягнення найкращого результату відновлення водовідштовхувальних властивостей висушіть одяг у сушильній машині, установивши програму сушіння Куртки (за її наявності та якщо згідно з інструкцією щодо догляду на етикетці виробу сушіння в машині не заборонено).

Програма Температура за замовчу- ванням Діапазон температур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті віджи- мання	Мак- си- маль- не заван- тажен- ня	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Деним 30 °C 40 °C — хо- лодне прання	800 об/хв (1200 – 400 об/хв)	4 кг	Спеціальна програма для джинсового одягу з делікатною фазою прання для зведення до мінімуму утворення плям і вицвітання кольору. Для кращого догляду рекомендується знизити обсяг речей, що завантажуються в машину.
УльтраСтирка 30 °C 60–30 °C	1600 об/хв (1600 – 400 об/хв)	5 кг	Бавовняні речі. Інтенсивна програма для ефективного прання за короткий час.
ЦветПро 30 °C 30 °C — хо- лодне прання	1200 об/хв (1200 – 400 об/хв)	10 кг	Кольорова бавовна та синтетика. Низькотемпературний цикл для максимального захисту кольору та якісного очищення завдяки пом'якшенню води. Для забезпечення найкращого догляду за речами рекомендується не заповнювати барабан повністю.
 Шерсть/Шелк 40 °C 40 °C — хо- лодне прання	1200 об/хв (1200 – 400 об/хв)	2 кг	Вироби з вовни для машинного й ручного прання, а також вироби з інших тканин з позначкою «ручне прання»⁶⁾.
• Положення «Скинути». На дисплеї відображаються лише риси.			

- 1) Ця програма за температури 60 °C із завантаженням 10 є еталонною програмою для даних про енергоспоживання відповідно до вимог ГОСТ Р МЭК 60456:2010.
- 2) Парова програма не усуває особливо сильних запахів.
- 3) Після обробки паром білизна може бути вологою. Повішайте одяг на кілька хвилин
- 4) Програма прання.
- 5) Програма прання та фаза відновлення водовідштовхувальних властивостей.
- 6) Під час цього циклу барабан обертається повільно, щоб забезпечити делікатне прання. Може здаватися, що барабан не обертається або обертається неналежним чином, але це нормальне явище для цієї програми.

Сумісність опцій програм

Програма	Отжим	Без віджимання		Предв. стирка	Пятна 1)	Полоскание	+ Мягкость	+ Пар 1)	Тихо	Отсрочка старта	Менеджер времени
Хлопок	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
 Хлопок Эко	■	■	■	■	■	■	■	■		■	■
Синтетика	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Тонкие ткани	■	■	■			■	■		■	■	
 Кашемир										■	■
 Свежий Аромат										■	■
 Отжим/Слив	■	■ 2)								■	
Полоскание	■	■	■			■				■	
Быстрая 14мин	■	■	■							■	
 Куртки	■	■	■			■				■	
Деним	■	■	■		■	■	■	■	■	■	
УльтраСтирка	■	■	■			■	■			■	
ЦветПро	■	■	■			■	■		■	■	■

Програма		Отжим	Без віджимання	Предв. стирка	Пятна ¹⁾	+ Полоскание	+ Мягкость	+ Пар ¹⁾	Тихо	Отсрочка старта	Менеджер времени
 Шерсть/Шелк		■	■	■							■

1) Ця опція недоступна за температури нижче ніж 40 °С.

2) Якщо встановлено опцію «Без віджимання», прилад здійснює лише зливання води.

9.2 Woolmark Wool Care — Зелений



Програма прання вовняних речей у цій машині була перевірена та схвалена компанією Woolmark для прання виробів із вовни, на етикетці яких є символ «ручне прання», за умови дотримання інструкцій на етикетці виробу та інструкцій, наданих виробником цієї пральної машини. XB1361

Символ Woolmark — є сертифікаційним знаком у багатьох країнах.

10. НАЛАШТУВАННЯ

10.1 Звукові сигнали

Прилад може видавати різні звукові сигнали, які вмикаються у наступних випадках:

- Увімкнення приладу (спеціальний короткий сигнал).
- Вимкнення приладу (спеціальний короткий сигнал).
- Торкання кнопок (звук клацання).
- Неправильний вибір (3 короткі сигнали).
- Завершення програми (послідовність звуків протягом приблизно 2 хвилин).
- Несправність приладу (послідовність звуків протягом приблизно 5 хвилин).

Для **деактивації/активації** звукових сигналів, коли програму завершено, одночасно натисніть та утримуйте протягом 2 секунд кнопку Предварительная стирка і кнопку Пятна. На дисплеї з'являється On/Off.



Якщо звукові сигнали деактивовано, вони будуть застосовуватися лише в разі несправності приладу.

10.2 Захист від доступу дітей

Ця функція не дозволяє дітям гратись з панеллю керування.

- Щоб **увімкнути/вимкнути** цю опцію, утримуйте кнопку тихо, доки  **засвітиться/згасне** на дисплеї.

Прилад використовуватиме цю опцію за промовчанням після його вимкнення.

11. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

1. Переконайтеся в наявності електроживлення та в тому, що водопровідний кран відкрито.
2. Переконайтеся, що у відділенні, позначеному , є сіль, і встановіть відповідний ступінь жорсткості води. Див. розділ «Налаштування ступеня жорсткості води».
3. Налийте 2 літри води у відділення для миючого засобу, позначене .
4. Налийте невелику кількість миючого засобу у відділення, позначене .
5. Установіть і запустіть програму для прання бавовни при найвищій температурі без білизни в барабані.

Це активує систему зливу.

Це видалить увесь можливий бруд із барабана та бака.

12. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

12.1 Увімкнення приладу

1. Вставте вилку в розетку.
2. Відкрийте водопровідний кран.
3. Натисніть кнопку Вкл/Выкл та утримуйте декілька секунд, щоб увімкнути прилад.

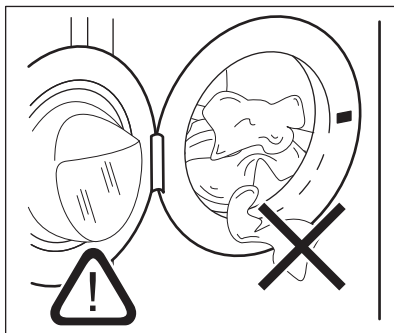
Лунає короткий звук.

12.2 Завантаження білизни

1. Відчиніть дверцята приладу.
2. Вийміть усе з кишень та розправте речі, перш ніж класти їх у прилад.
3. Одна за одною завантажте речі в барабан.

Не кладіть занадто багато білизни в барабан.

4. Щільно закрийте дверцята.



УВАГА

Для уникнення ризику витікання води та пошкодження білизни, переконайтеся, що білизни не затиснуто між ущільнювачем і дверцятами.

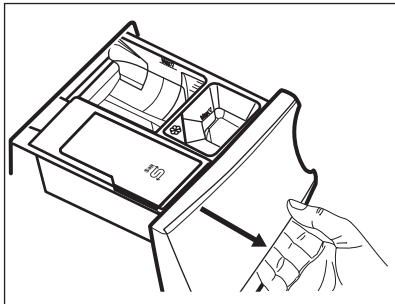


Прання дуже забрудненого одягу з великими плямами жиру може призвести до пошкодження гумових деталей пральної машини.

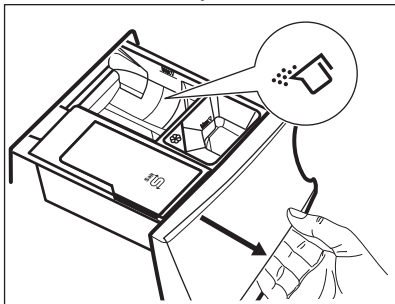
12.3 Додавання миючого засобу і добавок

- i** Ми рекомендуємо не перевищувати максимально зазначений рівень (**MAX**).

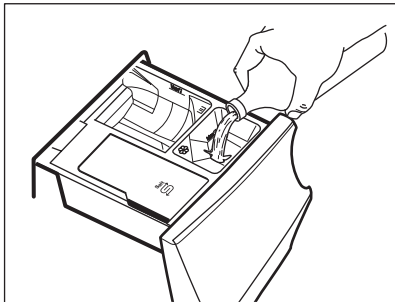
1. Відкрийте дозатор миючого засобу.



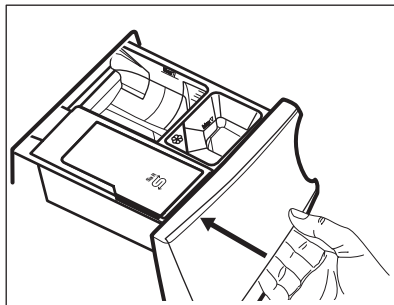
2. Засипте порошковий миючий засіб у відділення . При використанні рідкого миючого засобу, див. розділ «Додавання рідкого миючого засобу».



3. За бажанням налейте пом'якшувач тканин у відділення .

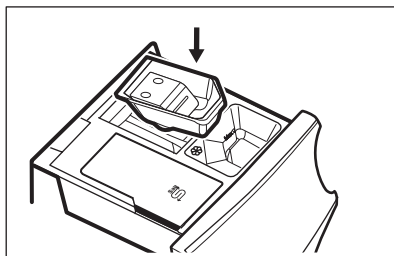


4. Закрийте дозатор миючого засобу.

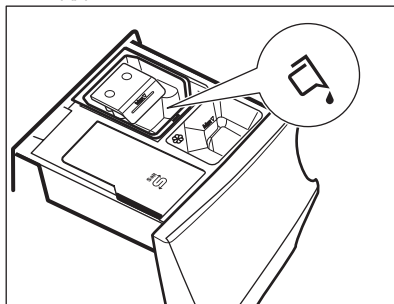


Додавання рідкого миючого засобу

1. Вставте належний контейнер для рідкого миючого засобу.



2. Налийте рідкий миючий засіб у відділення .



3. Закрийте дозатор миючого засобу.

12.4 Встановлення програми

1. Поверніть перемикач програм, щоб обрати бажану програму прання. Есо 40-60 — перша програма, розташована у верхньому правому куті перемикача програм. Саме цієї програми стосується інформація про енергоспоживання.

Миготить індикатор кнопки Старт/

Пауза .

На дисплеї відображається орієнтовна тривалість програми.

2. Щоб змінити температуру та/або швидкість віджимання, торкніться відповідних кнопок.
3. За бажанням встановіть одну або декілька опцій, торкнувшись відповідних кнопок. На дисплеї засвітяться відповідні індикатори, а задана інформація відповідно зміниться.



У випадку, якщо **не можливо** встановити бажану опцію, лунає звуковий сигнал і на дисплеї відображається

— — —.

12.5 Запуск програми

Торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб розпочати виконання програми. Коли індикатор кнопки вимкнено або не мигтить (напр., перемикач програм знаходиться у неправильному положенні), програму запустити неможливо.

Відповідний індикатор припинить блимати та почне світитися постійно.

Програма запускається, і дверцята блокуються. На дисплеї

відображається індикатор .



Протягом короткого часу, поки прилад наповнюється водою, може працювати зливний насос.

12.6 Запуск програми з функцією відкладеного запуску

1. Торкніться кнопки Отсрочка старта декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться час, на який ви хочете відкласти запуск. На дисплеї індикатор показує .
2. Торкніться кнопки Старт/Пауза . Дверцята приладу блокуються і починається зворотний відлік часу

до відкладеного пуску. На дисплеї

відображається індикатор .

Після закінчення зворотного відліку автоматично запускається програма.

Скасування відкладеного пуску після початку зворотного відліку

Щоб скасувати відкладений пуск, виконайте наведені далі дії:

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб перевести прилад у режим паузи. Блимає відповідний індикатор.
2. Торкніться кнопки Отсрочка старта декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться , а індикатор  не згасне.
3. Торкніться кнопки Старт/Пауза , знову, щоб запустити програму негайно.

Зміна відкладеного пуску після початку зворотного відліку

Щоб змінити відкладений пуск, виконайте наступні дії:

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб перевести прилад у режим паузи. Блимає відповідний індикатор.
2. Торкніться кнопки Отсрочка старта декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться час, на який ви хочете відкласти запуск.
3. Торкніться кнопки Старт/Пауза , знову, щоб розпочати новий зворотний відлік.

12.7 Визначення обсягу завантаження за технологією SensiCare System



Тривалість програми, яка відображається на дисплеї, стосується **середнього/великого завантаження**.

Після торкання кнопки Старт/Пауза  індикатор максимально заявленого завантаження згасає, а SensiCare System починає визначення завантаження білизни:

1. Прилад визначає завантаження у перші 30 секунд. У програмах, для яких доступна функція Менеджер времени, під час цієї фази смужки Менеджер времени , розташовані під цифрами часу, відтворюють просту анімацію. Барабан незабаром починає обертатися.
2. Тривалість програми може бути відповідно скоригована у бік збільшення або зменшення. Ще через 30 секунд прилад починає заповнюватися водою.

Після визначення обсягу завантаження **у випадку перевантаження барабану** на дисплеї мигтить індикатор **MAX**:

У цьому випадку протягом 30 секунд можна поставити прилад на паузу та вийняти зайві речі.

Після того, як ви вилучите зайві речі, торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб знову запустити програму. Фазу SensiCare можна повторювати до трьох разів (див. пункт 1).

Важливо! Якщо кількість завантаженої білизни не буде зменшено, програма прання розпочнеться, незважаючи на перевантаження. У цьому випадку неможливо гарантувати найкращі результати прання.



Прийнятно через 20 хвилин після початку програми тривалість програми може бути знову скорегована залежно від водопоглинаючих властивостей тканин.



Визначення завантаження за технологією SensiCare здійснюється лише для програм повного циклу прання і якщо тривалість програми не була скорочена шляхом натиснення кнопки Менеджер времени.



Піктограма SensiCare System не відображається для всіх програм, наприклад, для Шерсть/Шелк, Полоскание та програм з короткими циклами.

12.8 Переривання програми та зміна опцій

Коли програма виконується, можна змінити **лише деякі** опції:

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза . Блимає відповідний індикатор.
2. Змініть опції. Інформація на дисплеї змінюється відповідно.
3. Знову торкніться кнопки Старт/Пауза .

Програма прання продовжується.

12.9 Скасування програми, що виконується

1. Натисніть кнопку Вкл/Выкл, щоб скасувати програму та вимкнути прилад.
2. Натисніть кнопку Вкл/Выкл знову, щоб увімкнути прилад.



Якщо функція системи SensiCare System виконана, і прилад почав заповнюватися водою, нова програма починається **без повторення фази SensiCare System**. Вода і миючий засіб не зливаються з метою уникнення марних витрат. На дисплеї відображається максимальна тривалість програми, яка оновлюється приблизно через 20 хвилин після початку нової програми.

Існує також альтернативний спосіб скасування:

1. Поверніть перемикач у положення «Скинути» •.
 2. Зачекайте 1 секунду. На дисплеї з'являється ---.
- Тепер можна налаштувати нову програму прання.

12.10 Відкриття дверцят — Додавання речей



Якщо температура та рівень води в барабані занадто високі, а барабан досі обертається, відчиняти дверцята не можна.

Під час виконання програми або після вибору відкладеного запуску дверцята приладу буде заблоковано. На дисплеї відображається індикатор —D.

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза ▷||. На дисплеї згасне відповідний індикатор замка дверцят.
2. Відчиніть дверцята приладу. У разі необхідності додайте або вийміть речі. Закрийте дверцята й торкніться кнопки Старт/Пауза ▷||.

Виконання програми або відкладеного запуску продовжиться.

12.11 Завершення програми

Після завершення програми прилад автоматично зупиняється. Лунає звуковий сигнал (якщо ця функція активна). На дисплеї відображається



Індикатор кнопки Старт/Пауза ▷|| згасає.

Дверцята розблоковуються, і індикатор —D згасає.

1. Натисніть кнопку Вкл/Выкл, щоб вимкнути прилад. Через п'ять хвилин після завершення програми прання функція енергозбереження автоматично вимикає прилад.



При повторному ввімкненні приладу на дисплеї відображається кінець попередньої програми. Поверніть перемикач програм, щоб встановити новий цикл.

2. Вийміть білизну з приладу.
3. Переконайтеся в тому, що барабан порожній.
4. Залиште дверцята та дозатор миючого засобу дещо відкритими, щоб запобігти появі плісняви й неприємних запахів.

12.12 Злив води після завершення циклу

Якщо обрано програму або функцію, після завершення якої вода залишається в баку після останнього полоскання, програма завершилася, але:

- У зоні часу відображається , а на дисплеї — блокування дверцят —D.
- Індикатор кнопки Старт/Пауза ▷|| починає мигтіти.
- Барабан обертається з рівномірними інтервалами для того, щоб запобігти появі складок на білизні.
- Дверцята залишаються заблокованими.

- Щоб відкрити дверцята, необхідно злити воду.
 - 1. За необхідності торкніться кнопки Отжим, щоб зменшити швидкість віджимання, запропоновану приладом.
 - 2. Натисніть кнопку Старт/Пауза : прилад зливає воду та здійснює віджимання.
- Індикатор опції «Полоскання без зливу»  або  зникає.

 Якщо встановлено Тихо  і швидкість віджимання не змінено, при натисненні кнопки Старт/Пауза  прилад лише зливає воду.

- 3. Після завершення програми та вимкнення індикатора блокування дверцят  можна відкрити дверцята.
- 4. Натисніть кнопку Вкл/Выкл та утримуйте декілька секунд, щоб вимкнути прилад.

12.13 Режим очікування

Функція Режим очікування автоматично вимикає прилад для зниження споживання електроенергії у наступних випадках.

- Ви не користуєтеся приладом протягом 5 хвилин, коли не виконується жодна програма.

- Натисніть кнопку Вкл/Выкл, щоб знову увімкнути прилад.
- Через 5 хвилин після завершення програми прання. Натисніть кнопку Вкл/Выкл, щоб знову увімкнути прилад. На дисплеї відображається повідомлення про завершення останньої програми. Поверніть перемикач програм, щоб встановити новий цикл. Перемикач встановлено у положення «Скидання» •, прилад автоматично вимикається через 30 секунд.

 Якщо обрано програму або функцію, після завершення якої вода залишається в барабані, функція Stand-by **не вимикає** прилад, щоб нагадати вам про необхідність зливу води.

 Дистанційне керування перешкоджає увімкненню режиму очікування, але через 15 хвилин прилад входить у режим очікування мережі і на дисплеї відображається лише індикатор .

13. ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

13.1 Завантаження білизни

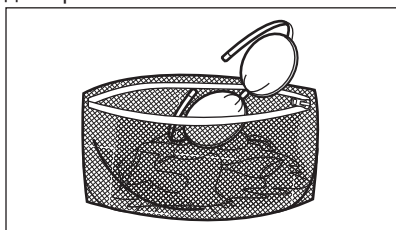
- Розподіліть білизну за типами: біла, кольорова, синтетика, делікатні вироби та вовна.
- Дотримуйтеся вказівок щодо прання, наведених на етикетках щодо догляду за одягом.
- Не періть білі та кольорові речі разом.
- Деякі кольорові речі можуть линяти під час першого прання.

Рекомендується перші декілька разів прати їх окремо.

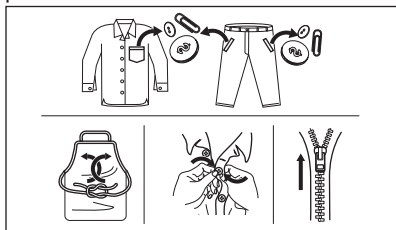
- Виверніть навиворіт багатoshарові тканини, вовняні вироби й одяг із фарбованими зображеннями.
- Попередньо обробіть складні плями.
- Обробіть складні плями спеціальним миючим засобом.
- Будьте обережні з фіранками. Зніміть усі гачки та покладіть фіранки в мішок для прання чи наволочку.
- Завантаження малої кількості білизни може спричинити дисбаланс під час віджимання, що

призводить до надмірної вібрації. Якщо це відбувається:

- a. припинить програму та відкрийте дверцята (див. розділ «Щоденне користування»);
 - b. вручну перерозподіліть білизну рівномірно в баку;
 - c. натисніть кнопку Старт/Пауза. Фаза віджимання продовжується.
- Наволочки застібніть на ґудзики, застібніть «блискавки», гачки та кнопки. Застібніть реміні, зав'яжіть шнурки, стрічки та інші незакріплені елементи.
 - Не періть білизну з непідшитими кроями або розірвану білизну. Для прання дрібних та/або делікатних речей (таких як бюстгальтери на кісточках, реміні, колготки, шнурки, стрічки тощо) користуйтеся мішками для прання.



- Спорожніть кишені та розправте речі.



13.2 Стійкі плями

Води і миючого засобу недостатньо для видалення деяких плям.

Рекомендуємо обробляти ці плями перед тим, як завантажувати речі у прилад.

Можна користуватися спеціальними засобами для видалення плям. Користуйтеся спеціальним засобом для видалення плям, що

застосовується для відповідного типу плям і тканини.

Не розпилюйте засоби для видалення плям на одяг поблизу приладу, оскільки вони є агресивними для пластикових деталей.



13.3 Тип та кількість мийного засобу

Вибір мийного засобу та використання правильної його кількості не лише впливає на результат прання, але й допомагає уникнути зайвого витрачання та нанесення шкоди навколишньому середовищу:

- Застосовуйте лише мийні засоби та речовини, призначені для використання у пральних машинах. По-перше, дотримуйтеся наступних основних правил:
 - порошкові мийні засоби (також таблетки та однодозові мийні засоби) для всіх типів тканин, за винятком делікатних. Віддавайте перевагу порошковим мийним засобам, які містять відбілювач, для білої білизни та гігієнічної обробки,
 - рідкі мийні засоби (також однодозові мийні засоби), бажано для низькотемпературних програм прання (макс. 60°C) для всіх типів волокон або спеціально лише для вовни.
- Вибір та кількість мийного засобу залежатиме від: типу тканини (делікатні вироби, вовна, бавовна тощо), кольору одягу, розміру завантаження, ступеня забруднення, температури прання та жорсткості води, що використовується.
- Дотримуйтеся інструкцій, наведених на упаковці мийних засобів або

речовин, не перевищуючи зазначеного максимального рівня **(MAX)**.

- Не змішуйте миючі засоби різних типів.
- Використовуйте менше миючого засобу, якщо:
 - ви перете невелику кількість білизни,
 - білизна злегка забруднена,
 - під час прання утворюється велика кількість піни.
- При використанні таблеток або капсул для прання завжди кладіть їх у барабан, а не у дозатор миючих засобів, і дотримуйтеся рекомендацій виробника.

Недостатня кількість миючого засобу може призвести до:

- незадовільних результатів прання,
- посіріння білизни,
- жирності одягу,
- цвілі у приладі.

Надмірна кількість миючого засобу може призвести до:

- піноутворення,
- зниження ефективності прання,
- недостатнього полоскання,
- більшого впливу на навколишнє середовище.

13.4 Екологічні рекомендації

- Для прання білизни із середнім ступенем забруднення встановлюйте програму без фази попереднього прання.
- Завжди запускайте програму прання з максимально дозволеним завантаженням білизни.
- Якщо попередньо обробити плями, можна використовувати засіб для видалення плям при встановленні програми з низькою температурою прання.
- Для використання належної кількості миючого засобу, подивіться кількість, рекомендовану виробником миючого засобу.

14. ДОГЛЯД ТА ЧИСТКА



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

14.1 Чищення зовнішніх поверхонь

Очищайте прилад лише м'яким милом і теплою водою. Витирайте насухо всі поверхні. Не використовуйте металеві мочалки або абразивні матеріали.



УВАГА

Не використовуйте спирт, розчинники чи хімічні продукти.



УВАГА

Не очищуйте металеві поверхні миючим засобом, який містить хлор.

14.2 Видалення накипу



Якщо ви регулярно використовуєте сіль для активації технології ColourCare, процедура видалення накипу, описана у даному абзаці не потрібна.



Якщо жорсткість води у вашому регіоні висока або помірна, рекомендується використовувати засіб для видалення накипу для пральних машин.

Регулярно оглядайте барабан на предмет наявності накипу.

Звичайні миючі засоби вже містять речовини для пом'якшення води, але ми рекомендуємо виконувати цикл прання з порожнім барабаном та засобом для видалення накипу.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

14.3 Профілактичне прання

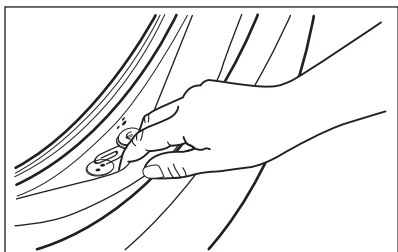
Часте та тривале використання програм із низькою температурою прання може призвести до відкладень прального засобів і ворсу, а також до росту бактерій усередині барабану та баку, що, в свою чергу, може спричиняти неприємний запах та цвіль. Для усунення таких відкладень та проведення очищення внутрішньої частини приладу регулярно (принаймні, один раз на місяць) здійснюйте холосте прання:



див. розділ «Очищення барабана».

14.4 Ущільнювач дверцят з подвійним утримувачем

Цей прилад розроблено з **системою зливу, що очищується самостійно**. Це дозволяє вимивати волокна, які випадають з одягу, разом з водою. Регулярно оглядайте ущільнювач. Монети, гудзики, інші дрібні предмети можна дістати наприкінці циклу.



Чистьте його за потреби, використовуючи аміачний миючий засіб, щоб не подрпати поверхню ущільнювача.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

Перевірте та вийміть предмети (якщо такі є), які могли потрапити у складку.

Переконайтеся, що білизна не защемилася між ущільнювачем і дверцятами.

За допомогою вологої ганчірки витріть бруд або залишки води на ущільнювачі дверцят після завершення циклу програми.

14.5 Очищення барабана

Регулярно оглядайте барабан, щоб запобігти утворенню небажаних відкладень.

На барабані можуть утворитися відкладення іржі через іржавіння стороннього предмету, який потрапив з білизною під час прання, а також через користування водопровідною водою, що містить залізо

Очистіть барабан спеціальними засобами для нержавіючої сталі.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів. Не чистіть барабан кислотовмісними речовинами проти вапняних відкладень, а також засобами, що містять хлор чи залізо, і металевими мочалками.

Для ретельного очищення:

1. Вийміть усю білизну з барабана.
2. Запустіть програму Хлопок з найвищою температурою.
3. Додайте невелику кількість порошкового миючого засобу в барабан, аби вимити будь-які залишки засобів для очищення.



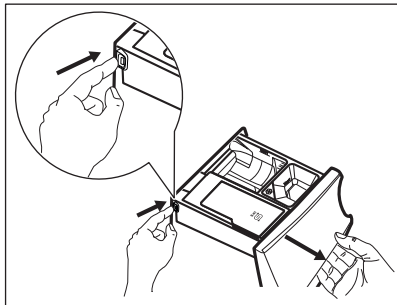
Інколи наприкінці циклу дисплей може показувати символ . Це рекомендація щодо проведення «очищення барабана». Після очищення барабана цей символ зникне.

14.6 Очищення дозатора миючого засобу та відділення для солі

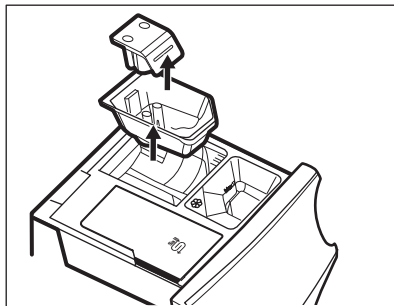
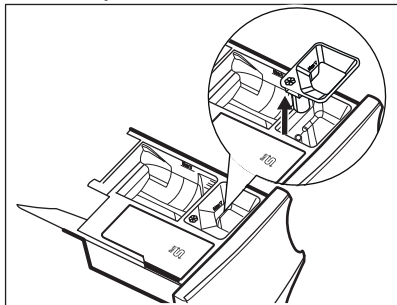
i Перед очищенням переконайтеся, що всі відділення порожні.

Щоб запобігти можливим відкладенням сухого миючого засобу, пом'якшувача для тканин, утворення цвілі у дозаторі миючих засобів та/або відкладень солі у відділенні для солі, слід час від часу виконувати наступну процедуру очищення:

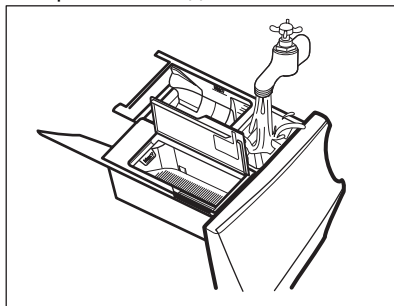
1. Відкрийте лоток дозатора. Натисніть фікатор, як показано на малюнку, і витягніть лоток.



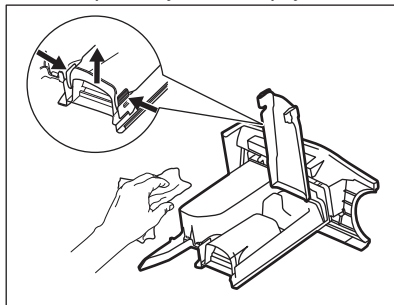
2. Вийміть вставку для пом'якшувача води, якщо її вставлено, з контейнеру для рідкого миючого засобу.



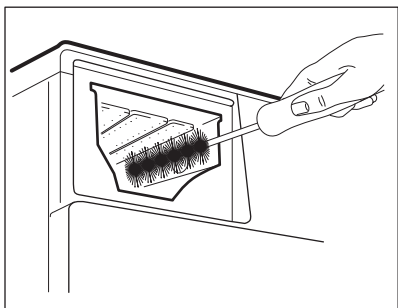
3. Вимийте лоток та усі вставки під проточною водою.



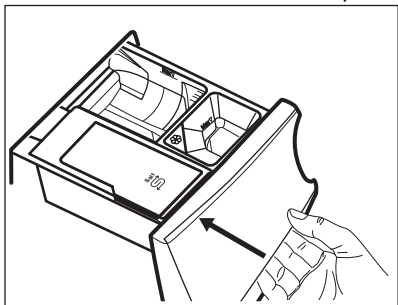
4. Переконайтеся, що всі залишки миючих засобів видалено з ніші для миючого засобу. Використовуйте ганчірку.



5. Переконайтеся, що всі залишки миючих засобів видалено з верхньої та нижньої частини ніші для лотка. Очистіть нішу за допомогою невеликої щітки.



6. Вставте лоток для м'яких засобів на напрямні і підштовхніть, щоб він став на місце. Запустіть програму полоскання без білизни в барабані.



14.7 Прочищення зливного насосу



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Від'єднайте вилку від розетки.



Регулярно перевіряйте зливний насос та переконайтеся, що він чистий.

Прочистіть зливний насос у наведених далі випадках.

- Прилад не зливає воду.
- Барабан не обертається.
- Під час роботи приладу чути незвичний шум через блокування зливного насоса.
- На дисплеї відображається код аварійного сигналу **E20**.

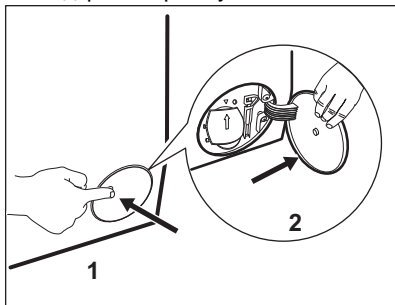


ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

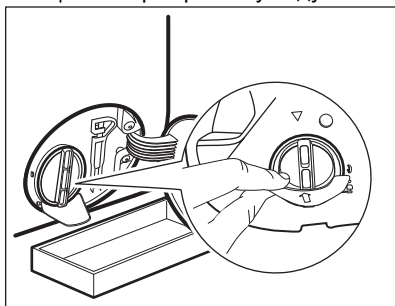
- Не знімайте фільтр під час роботи приладу.
- Не очищуйте зливний насос, якщо вода у приладі гаряча. Зачекайте, доки вода охолоне

Щоб прочистити насос виконайте наступні дії.

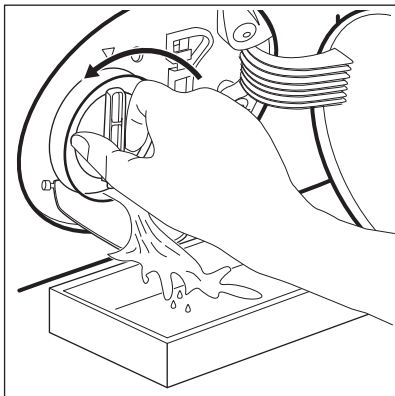
1. Відкрийте кришку насоса.



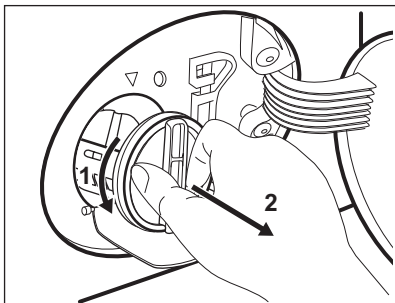
2. Поставте миску чи іншу ємність під отвором зливного насоса для збирання води, що витікає.
3. Відкрийте жолоб у напрямку донизу. Під час витягання фільтра завжди тримайте поруч ганчірку, щоб витерти розливу воду.



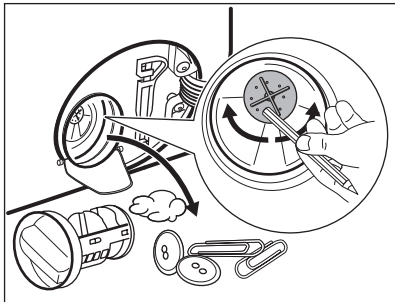
4. Поверніть фільтр проти годинникової стрілки на 180 градусів, щоб відкрити його, не знімаючи. Зачекайте, доки вода витече.



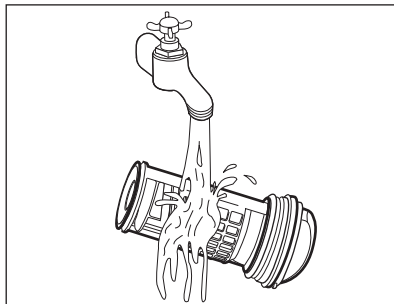
5. Коли миска заповниться водою, поверніть фільтр назад на своє місце і спорожніть посуд.
6. Повторіть кроки 4 і 5 доки вода не перестане витікати.
7. Поверніть фільтр проти годинникової стрілки, щоб зняти його.



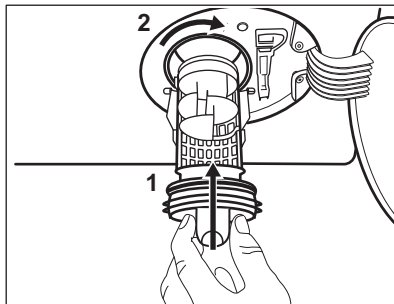
8. У разі необхідності, видаліть ворс та інші об'єкти з ніші фільтра.
9. Переконайтеся, що лопатка насоса обертається. Якщо вона не обертається, зверніться в авторизований сервісний центр.



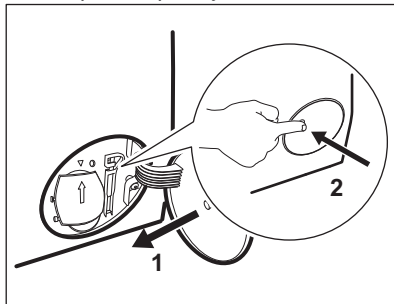
10. Очистьте фільтр під проточною водою.



11. Встановіть фільтр на місце у спеціальні напрямні, повертаючи його за годинниковою стрілкою. Подбайте про те, щоб фільтр був правильно закручений. Це потрібно, щоб запобігти витіканню води.



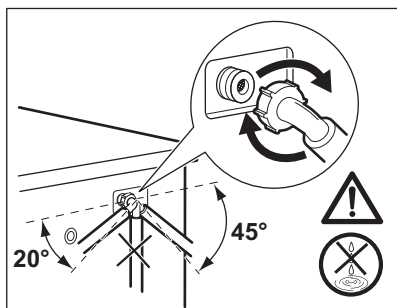
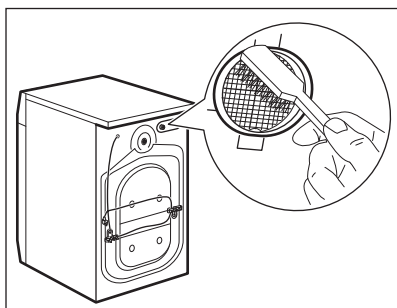
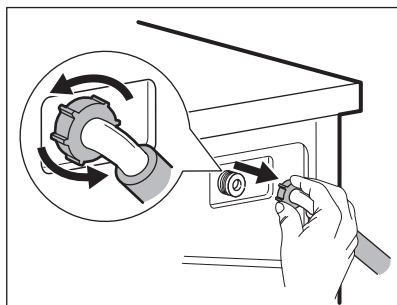
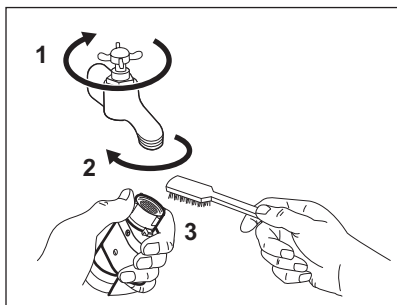
12. Закрийте кришку насоса.



Якщо ви зливаєте воду в екстреному порядку, потрібно знову ввімкнути систему зливання:

- a. Додайте 2 літри води у відділення для основного прання дозатору миючого засобу.
- b. Запустіть програму, щоб злити воду.

14.8 Очищення впускного шлангу та фільтра клапана



14.9 Екстрене зливання

Якщо прилад не зливає воду, виконайте процедуру, описану в розділі «Чищення зливного насосу». За необхідності почистіть насос.

Якщо ви зливаєте воду в екстреному порядку, потрібно знову ввімкнути систему зливання:

1. Додайте 2 літри води у відділення для основного прання дозатору миючого засобу.
2. Запустіть програму, щоб злити воду.

14.10 Небезпека дії морозу

Якщо прилад установлено в місці, де температура може досягати значень близько 0°C або падати нижче, злийте воду, що залишилась у впускному шлангу та зливному насосі.

1. Від'єднайте вилку від розетки.
2. Закрийте водопровідний кран.
3. Помістіть обидва кінці впускного шлангу в будь-яку ємність та зачекайте, доки вода витече з нього.
4. Спорожніть зливний насос. Див. розділ «Процедура екстреного зливання».
5. Після того як зливний насос спорожниться, знову встановіть впускний шланг.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Переконайтеся в тому, що температура перевищує 0 °C, перш ніж знову використовувати прилад. Виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені низькими температурами.

15. УСУНЕННЯ ПРОБЛЕМ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

15.1 Вступ

Під час роботи прилад не запускається або зупиняється.

Спершу спробуйте знайти вирішення проблеми (див. наведену нижче таблицю). Якщо проблема повторюється, зверніться до авторизованого сервісного центру.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

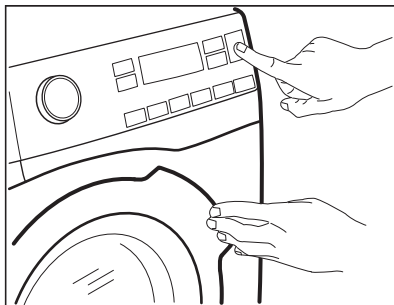
Перш ніж виконувати будь-які перевірки, вимкніть прилад.

При виникненні основних проблем, лунають звукові сигнали, на дисплеї відображається код попередження, і може постійно світитися кнопка Старт/Пауза .

- **E40** — нестабільний рівень напруги в мережі. Зачекайте, доки напруга не стабілізується.
- **E91** — відсутній зв'язок між електронними елементами приладу. Вимкніть і знову увімкніть прилад. Програма була не завершена належним чином або прилад зупинився занадто рано. Якщо код попередження з'являється знову, зверніться до авторизованого сервісного центру.
- **EFO** — працює пристрій, що запобігає переливанню води. Від'єднайте прилад від мережі і перекрийте водопровідний кран. Зверніться до авторизованого сервісного центру.
- **E10** — прилад не заповнюється водою належним чином. Після відповідної перевірки, увімкніть прилад знову, натиснувши кнопку Старт/Пауза ; прилад намагається відновити цикл. Якщо помилка не зникне, код попередження з'явиться знову.
- **E20** — прилад не зливає воду.
- **E40** — дверцята приладу відчинені або неправильно зачинені. Перевірте дверцята!



Якщо прилад перевантажений, вийміть деякі речі з барабана та/або утримуйте дверцята зачиненими, натискаючи кнопку Старт/Пауза , доки індикатор  не припинить блимати (див. малюнок нижче).



15.2 Можливі несправності

Несправність	Можливе вирішення
Програма не активується.	• Переконайтеся, що вилку під'єднано до розетки. • Переконайтеся в тому, що дверцята приладу закриті. • Переконайтеся в тому, що всі запобіжники на електричному щитку справні. • Переконайтеся в тому, що кнопку Старт/Пауза  натиснуто. • Якщо налаштовано відкладений запуск, скасуйте його або дочекайтеся завершення зворотного відліку. • Деактивуйте функцію захисту від доступу дітей, якщо її увімкнено. • Перевірте положення перемикача на обраній програмі.
Прилад не заповнюється водою належним чином.	• Переконайтеся в тому, що водопровідний кран відкрито. • Переконайтеся, що тиск води не є занадто низьким. Для отримання цієї інформації зверніться до місцевої водопровідної служби. • Переконайтеся в тому, що водопровідний кран не засмічено. • Переконайтеся, що впускний шланг не має пошкоджень, що він не перегнутий і не перекручений. • Переконайтеся в тому, що шланг подачі води під'єднано правильно. • Переконайтеся, що фільтр у впускному шлангу та фільтр клапана не засмічено. Див. розділ «Догляд і очищення».
Прилад наповнюється водою та відразу її зливає.	• Переконайтеся в тому, що зливний шланг установлений правильно. Можливо, шланг розміщено занадто низько. Див. розділ «Інструкції з установки».
Пристрій не зливає воду.	• Переконайтеся, що зливний отвір не засмічено. • Переконайтеся в тому, що зливний шланг не перетиснутий і не перекручений. • Переконайтеся, що зливний фільтр не засмічено. У разі потреби очистьте фільтр. Див. розділ «Догляд та чистка». • Переконайтеся в тому, що зливний шланг під'єднано правильно. • Установіть програму зливу, якщо було обрано програму без цієї фази. • Установіть програму зливу, якщо було обрано функцію, після виконання якої вода залишається в баку.

Несправність	Можливе вирішення
Фаза віджимання не виконується, або цикл прання триває довше, ніж звичайно.	- Встановіть програму віджимання. - Переконайтеся, що зливний фільтр не засмічено. У разі потреби очистьте фільтр. Див. розділ «Догляд та чистка». - Розподіліть речі в баку вручну та повторно запустіть фазу віджимання. Ця несправність може бути викликана нерівномірним розподілом білизни.
Вода на підлозі.	- Переконайтеся в тому, що муфти водопровідних шлангів затягнуті належним чином, а протікання відсутні. - Переконайтеся в тому, що впускний і зливний шланги не мають пошкоджень. - Переконайтеся в тому, що використовується належна кількість відповідного миючого засобу.
Дверцята приладу не відчиняються.	- Переконайтеся, що не було обрано програму прання, по закінченні якої вода залишається в барабані. - Переконайтеся, що програма прання завершена. - Налаштуйте програму зливання або віджимання, якщо в барабані залишилася вода. - Переконайтеся, що прилад отримує електроживлення. - Ця проблема може бути викликана несправністю приладу. Зверніться до авторизованого сервісного центру. Перед тим як відкривати дверцята, уважно прочитайте розділ «Аварійне відкривання дверцят». - Переконайтеся, що не активовано режим дистанційного запуску. Вимкніть його.
На дисплеї не відображається індикатор бездротового з'єднання  .	- Перевірте сигнал бездротового з'єднання. - Переконайтеся, що бездротове з'єднання увімкнено. Див. розділ «Налаштування бездротового підключення пральної машини» глави «Wi-Fi — Налаштування підключення». - Перевірте домашню мережу і маршрутизатор. - Перезавантажте маршрутизатор. - Якщо проблеми з бездротовою мережею не зникнуть, зверніться до вашого провайдера інтернет-послуг.

Несправність	Можливе вирішення
Додаток не підключається до приладу.	• Перевірте сигнал бездротового з'єднання. • Перевірте, чи ваш смарт-пристрій підключений до бездротової мережі. • Перевірте домашню мережу і маршрутизатор. • Перезавантажте маршрутизатор. • Якщо проблеми з бездротовою мережею не зникнуть, зверніться до вашого провайдера інтернет-послуг. • Прилад, смарт-пристрій або і те, й інше, повинні бути налаштовані знову, оскільки було встановлено новий маршрутизатор або змінено конфігурацію маршрутизатора.
Додаток часто не може підключитися до приладу.	• Переконайтеся, що бездротовий сигнал досягає приладу. Спробуйте перемістити домашній маршрутизатор якомога ближче до приладу або розгляньте можливість придбання пристрою для розширення діапазону дії. • Переконайтеся, що передачі бездротового сигналу не заважає мікрохвильова піч. Вимкніть мікрохвильову піч. Уникайте одночасного використання мікрохвильової печі і дистанційного керування.
Прилад видає незвичайний шум та вібрує.	• Переконайтеся в тому, що прилад встановлено належним чином. Див. розділ «Інструкції з установки». • Переконайтеся в тому, що пакувальні матеріали та транспортувальні болти видалено. Див. розділ «Інструкції з установки». • Додайте більше білизни в барабан. Можливо, кількості завантаженої білизни недостатньо.
Тривалість програми збільшується або зменшується під час виконання програми.	• Функція SensiCare System може регулювати тривалість програми відповідно до типу та обсягу білизни. Див. пункт «Визначення завантаження SensiCare System» у розділі «Щоденне користування».
Результати прання незадовільні.	• Збільште кількість миючого засобу або використовуйте інший миючий засіб. • Перш ніж починати прання, обробляйте стійкі плями спеціальними плямовивідниками. • Переконайтеся в тому, що налаштовано належну температуру. • Зменште кількість завантаженої білизни. • Переконайтеся в тому, що у відділення не було залишено миючі засоби інших типів . У цьому випадку див. розділ «Видалення миючого засобу або інших добавок із відділення для солі». • Переконайтеся в тому, що у відділення не було засипано сіль . Якщо це сталося, запустіть цикл полоскання або прання знову.

Несправність	Можливе вирішення
Занадто велика кількість піни в барабані під час циклу прання.	Зменште кількість миючого засобу.
Надмірний витік рідини з дозатору миючих засобів.	Переконайтеся, що гумові щітки під відділенням для миючих засобів не пошкоджені.
Надмірне споживання солі.	Перевірте, чи було додано пом'якшувач води під час фази полоскання. Див. пункт «Встановлення рівня жорсткості води» у розділі «Пом'якшувач води (ColourCare)».
Сіль не використовується.	Можливо, приладу потрібен цикл регенерації пом'якшувача води: запустіть програму Хлопок або Синтетика. Див. «Регенерація пом'якшувача води» в розділі «Пом'якшувач води (ColourCare)».

Після перевірки ввімкніть прилад. Виконання програми продовжиться з того моменту, коли її було перервано. Якщо проблема з'являється знову, зверніться до авторизованого сервісного центру.

Дані, необхідні для сервісного центру, вказані на табличці з технічними даними.

Якщо з'являються інші коди помилок, вимкніть та увімкніть прилад. Якщо проблема повторюється, зверніться до авторизованого сервісного центру.

15.3 Аварійне відчинення дверцят

У випадку перебоїв у постачанні електроенергії або несправності дверцят приладу залишаються заблокованими. Після відновлення постачання електроенергії виконання програми прання продовжиться. Якщо дверцят залишаються заблокованими через несправність, їх можна відчинити за допомогою функції аварійного розблокування.

Перш ніж відчиняти дверцят, виконайте наведені нижче дії.



УВАГА
Небезпека отримання опіку! Переконайтеся, що температура води не висока, а білизна не гаряча. За потреби зачекайте, доки вода й білизна не охолонуть.



УВАГА
Ризик травмування! Переконайтеся, що барабан не обертається. За потреби зачекайте, доки барабан не зупиниться.

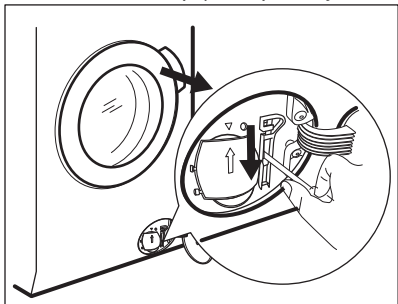


Переконайтеся, що рівень води в барабані не високий. За потреби перейдіть до процедури аварійного зливання (див. розділ «Аварійне зливання» в главі «Догляд та очищення»).

Щоб відчинити дверцят, виконайте наведені нижче дії.

1. Натисніть кнопку Вкл/Викл, щоб вимкнути прилад.
2. Від'єднайте вилку від розетки.
3. Відкрийте відкидну кришку фільтра.

4. Потягніть гачок аварійного розблокування вниз один раз. Потягніть його вниз ще раз, утримуйте його й одночасно відчиніть дверцята приладу.



5. Вийміть білизну, а потім закрийте дверцята приладу.
6. Закрийте відкидну кришку фільтра.

15.4 Видалення миючого засобу або інших добавок з

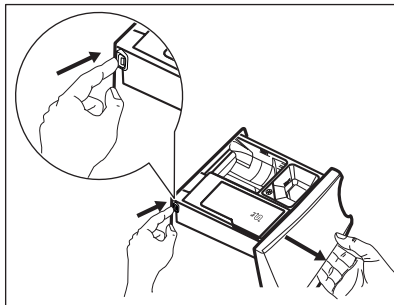
відділення для солі 

Будь-який миючий засіб або добавку, що випадково були налиті у відділення

, слід повністю видалити.

У цьому випадку виконайте наступні дії.

1. Витягніть лоток повністю.



2. Видаліть будь-які сліди миючого засобу або добавки та ретельно очистіть відділення.
3. Вставте лоток на місце і засипте сіль у відділення .
4. Закрийте лоток.
5. Запустіть програму прання бавовни чи синтетики без скорочення часу для відновлення функції пом'якшувача води.

16. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ



Зазначені показники отримані в лабораторних умовах з відповідними стандартами. Фактичні значення залежать від різних факторів: кількості і типу білизни та температури навколишнього середовища. Тиск води, напруга у мережі електроживлення та температура води на вході також можуть впливати на тривалість програми прання.



Технічні специфікації можуть бути змінені без попереднього повідомлення для покращення якості продукту.

Програми	Завантаження (кг)	Споживання електроенергії (кВт·год)	Споживання води (л)	Приблизна тривалість програми (хв)
Хлопок 60°C	10	1.85	90	240

Програми	Завантаження (кг)	Споживання електроенергії (кВт•год)	Споживання води (л)	Приблизна тривалість програми (хв)
 Енергозберігаюча програма для бавовни 60°C ¹⁾	10	0.60	59	290
Хлопок 40°C	10	1.30	90	220
Синтетика 40°C	4	0.72	55	160
Тонкіє ткани 40°C	4	0.60	60	120
Шерсть/Шелк 30°C	2	0.35	59	60

¹⁾ Ця програма з робочою температурою 60 °C й обсягом завантаження 10 кг використовувалася для оцінювання класу енергоефективності відповідно до стандарту ГОСТ Р МЕК 60456:2010.

Режим «Вимк.» (Вт)	Режим «Залиш. увімк.» (Вт)
0.30	0.30

Споживання енергії у режимі очікування в мережі (Вт)	Час до переходу у режим очікування в мережі (хв.)
3.00	15

Інформація, наведена в таблиці вище, відповідає положенню Європейської комісії 1015/2010, що впроваджує директиву 2009/125/EC, і положенню Європейської комісії № 1275/2008.

17. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Розмір	Ширина/ Висота/ Глибина/ Загальна глибина	600 мм / 850 мм / 631 мм / 660 мм
Під'єднання до електромережі	Напруга Загальна потужність Запобіжник Частота	230 В 2200 Вт 10 А 50 Гц
Рівень захисту від проникнення твердих часток і вологи, що забезпечується захисним кожухом, за винятком випадків, коли низьковольтне обладнання не має захисту від вологи		IPX4
Тиск у мережі водопостачання	Мінімальний Максимальний	0,5 бар (0,05 МПа) 8 бар (0,8 МПа)
Водопостачання ¹⁾		Холодна вода

Максимальне завантаження	Бавовна	10 кг
Клас енергоефективності	А	
Швидкість віджимання	Максимальна швидкість віджимання	1551 об/хв

1) Під'єднайте впускний шланг до водопровідного крана з різьбою 3/4" .

18. АКСЕСУАРИ

18.1 Доступно на сайті www.electrolux.com/shop або у авторизованого дилера



Лише відповідні аксесуари, схвалені Electrolux, гарантують стандарти безпеки приладу. У випадку використання невідповідних деталей будь-які претензії будуть визнані недійсними.

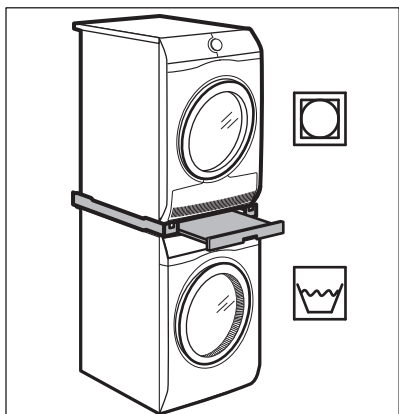
18.2 Комплект кріпильних накладок

Якщо прилад установлюється на цокольну основу, яка не є аксесуаром, що постачається Electrolux, закріпіть його за допомогою кріпильних накладок.

Уважно прочитайте інструкцію, що входить до комплекту аксесуарів.

18.3 Монтажний комплект

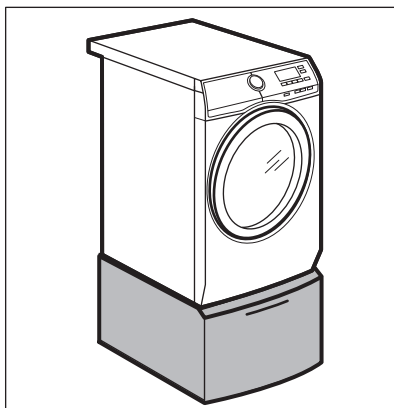
Сушильну машину можна розмістити зверху на пральній машині **лише за умови використання відповідного комплекту для вертикального монтажу**.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не ставте сушильну машину під пральну машину. Перевірте сумісний монтажний комплект, визначивши глибину ваших приладів.

18.4 Підставка з висувним ящиком



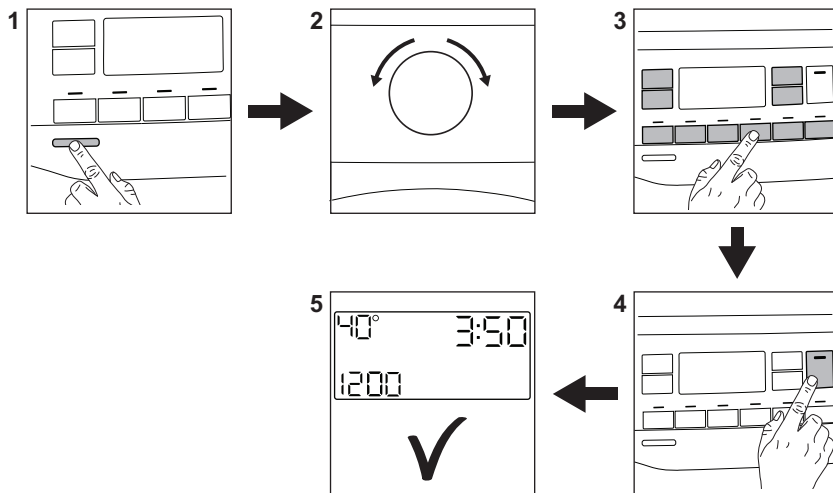
Підіймає прилад та полегшує завантаження та розвантаження білизни.

Висувний ящик можна використовувати для зберігання білизни (наприклад, рушників), засобів для чищення тощо.

Уважно прочитайте інструкцію, що входить до комплекту аксесуарів.

19. ЕКСПРЕС-ДОВІДНИКИ

19.1 Щоденне використання



Вставте вилку в розетку.

Відкрийте водопровідний кран.

Завантажте білизну для прання в барабан.

Додайте миючий засіб та інші засоби для білизни у відповідне відділення дозатора миючих засобів.

1. Натисніть кнопку **Вкл/Выкл**, щоб увімкнути прилад.
2. Поверніть перемикач програм на бажану програму.

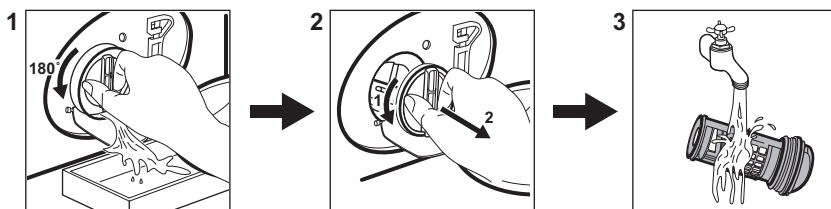
3. Встановіть бажані опції за допомогою відповідних сенсорних кнопок.

4. Щоб розпочати програму, торкніться кнопки **Старт/Пауза** .

5. Прилад починає роботу. Після завершення програми вийміть білизну.

Натисніть кнопку **Вкл/Выкл**, щоб вимкнути прилад.

19.2 Очищення фільтра зливного насоса



Регулярно очищуйте фільтр і, особливо, якщо на дисплеї з'являється код попередження **E20**.

19.3 Програми

Програми	Завантаження	Опис виробу
Хлопок	10 кг	Білі та кольорові бавовняні вироби.
 Хлопок Еко	10 кг	Білі та кольорові бавовняні вироби. Стандартні програми для оцінювання класу енергоефективності.
Синтетика	4 кг	Вироби з синтетичних або змішаних тканин.
Тонкие ткани	4 кг	Вироби з делікатних тканин, наприклад акрилу, віскози чи поліестеру.
 Кашемир	1 кг	Парова програма для вовни і кашеміру.
 Свежий Аромат	1 кг	Парова програма для бавовни, синтетики та делікатних речей.
Отжим/Слив	10 кг	Усі типи тканин, крім виробів із вовни й дуже делікатних тканин. Програма для віджимання білизни і зливання води.
Полоскание	10 кг	Усі типи тканин, крім виробів із вовни й дуже делікатних тканин. Програма для полоскання і віджимання.
Быстрая 14мин	1.5 кг	Вироби з бавовни та синтетики з незначним забрудненням, або які вдягали один раз.
 Куртки	2.5 кг ¹⁾ 1 кг ²⁾	Сучасний верхній спортивний одяг.
Деним	4 кг	Джинсовий одяг.
УльтраСтирка	5 кг	Бавовняні речі. Інтенсивна коротка програма.
ЦветПро	10 кг	Кольорова бавовна та синтетика. Спеціальна програма захисту кольорів при низькій температурі.
 Шерсть/Шелк	2 кг	Вироби з вовни, призначені для прання в пральних машинах, а також вироби з вовни та делікатних тканин, придатні для ручного прання.

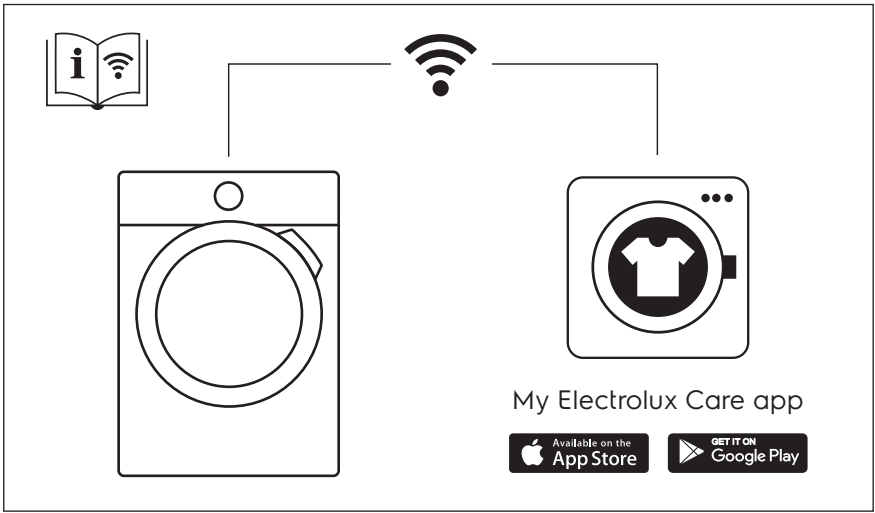
1) Програма прання.

2) Програма прання та фаза відновлення водовідштовхувальних властивостей.

20. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ

Здавайте на повторну переробку матеріали, позначені відповідним символом . Викидайте упаковку у відповідні контейнери для вторинної сировини. Допоможіть захистити навколишнє середовище та здоров'я інших людей і забезпечити вторинну переробку електричних і електронних

приладів. Не викидайте прилади, позначені відповідним символом , разом з іншим домашнім сміттям. Поверніть продукт до заводу із вторинної переробки у вашій місцевості або зверніться до місцевих муніципальних органів влади.



The software in this product contains components that are based on free and open source software. Electrolux gratefully acknowledges the contributions of the open software and robotics communities to the development project.

To access the source code of these free and open source software components whose license conditions require publishing, and to see their full copyright information and applicable license terms, please visit:
<http://electrolux.opensoftwarerepository.com> (folder NIUX)

